

# Сушилня с термопомпа

Ръководство за потребителя


DV\*\*CGC2\*\*\*\* / DV\*\*CGC0\*\*\*\*



**SAMSUNG**



# Съдържание

<b>Информация за безопасността</b>	<b>4</b>
Какво трябва да знаете за безопасността	4
Важни символи за безопасност	4
Важни предпазни мерки за безопасност	5
Важни предупреждения при монтиране	8
Важни предупреждения при използване	9
Обърнете внимание при използването	10
Важни предупреждения при почистване	11
Грижа за предотвратяване на замръзване	12
Инструкция за ОЕЕО	12
<b>Монтиране</b>	<b>13</b>
Какво е включено	13
Изискванията за монтирането	15
Подробни инструкции за монтаж	16
Обръщане на вратата	20
Околна среда	24
<b>Операции</b>	<b>25</b>
Командно табло	25
Начало на работата	32
Специални функции	34
<b>Поддръжка</b>	<b>38</b>
Изпразнете резервоара за вода (  )	38
Почистване	39
<b>Отстраняване на неизправности</b>	<b>44</b>
Контролни точки	44
Информационни кодове	45





---

<b>Приложение</b>	<b>47</b>
Таблица за грижи за тъканите	47
Опазване на околната среда	48
Спецификации	49
Данни за консумация	50
Лист със спецификации	52
<b>Информация за контакт</b>	<b>54</b>
ВЪПРОСИ ИЛИ КОМЕНТАРИ?	54





# Информация за безопасността

Поздравления за вашата нова сушилня Samsung. Настоящото ръководство съдържа важна информация за монтирането, използването и грижата за вашия уред. Отделете време, за да прочетете ръководството и да се възползвате пълноценно от множеството полезни функции на вашата сушилня.

## Какво трябва да знаете за безопасността

Бележките за предупреждения и важните инструкции за безопасност в настоящото ръководство не обхващат всички възможни състояния и ситуации, които може да възникнат. Ваша е отговорността да проявите внимание и грижи, когато инсталирате, поддържате и работите с вашата сушилня.

Винаги се обръщайте към производителя за проблеми или ситуации, които не разбирате.

## Важни символи за безопасност

Какво означават иконите и означенията в това ръководство за потребителя:

### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Рискове или небезопасни практики, които може да доведат до тежка телесна повреда, смърт и/или повреда на имуществото.

### ВНИМАНИЕ

Рискове или небезопасни практики, които може да доведат до телесна повреда и/или повреда на имуществото.

### ЗАБЕЛЕЖКА

Показва, че има риск от телесна повреда или повреда на имуществото.

### Прочетете инструкциите

Тези предупредителни знаци са предназначени за предотвратяване на наранявания на вас и други лица.

Спазвайте ги стриктно.

След като прочетете това ръководство, запазете го на безопасно място за справки в бъдеще.

Преди да използвате уреда, прочетете всички инструкции.

Както при всяко оборудване, в което се използва електрически ток и движещи се части, и тук съществува потенциална опасност. За да работите безопасно с този уред, запознайте се с начина на експлоатация и бъдете внимателни, когато го използвате.

## ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

### Опасност от пожар

- Монтирането на сушилнята за грехи трябва да се извършва от квалифициран техник.
- Монтирайте сушилнята за грехи според инструкциите на производителя и местните разпоредби.
- За намаляване на риска от тежки увреждания или смърт следвайте инструкциите за монтиране.





## Важни предпазни мерки за безопасност

### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

За да намалите риска от пожар, електрически удар или нараняване на лица при използването на вашия уред, спазвайте основни предпазни мерки, включително:

1. Този уред не е предназначен за използване от лица (включително деца) с намалени физически, сетивни или умствени възможности, с недостатъчен опит и познания, освен ако не се наблюдават или са им дадени инструкции за употребата на уреда от лице, отговорно за тяхната безопасност.
2. **За използване в Европа:** Този уред може да се използва от деца на възраст 8 години и по-големи и лица с намалени физически, сетивни или умствени възможности или с недостатъчен опит и познания, ако се наблюдават или са им дадени инструкции относно безопасното използване на уреда и разбират съответните рискове. Децата не бива да си играят с уреда. Почистването и поддръжката от потребителя не трябва да се правят от деца без наблюдение.
3. Упражнявайте надзор върху децата, за да сте сигурни, че не си играят с уреда.
4. Ако хранящият кабел е повреден, той трябва да бъде заменен от производителя, негов сервизен представител или лице със сходна квалификация, за да се избегне риск.
5. При уреди с вентилационни отвори в основата се уверете, че предмети като килими или изтривалки не пречат на отворите.



## Информация за безопасността

---

6. **За използване в Европа:** Деца на възраст по-малко от 3 години трябва да се държат далеч от уреда освен ако не са непрекъснато наблюдавани.
7. **ВНИМАНИЕ:** За да се избегнат опасности поради нежелано нулиране на термостата, този уред не трябва да се захранва през външно устройство за превключване, например таймер, или да се свързва към вериги, за които има често спиране на електрозахранването.
8. Барабанната сушилня не трябва да се използва, ако зачистене са били използвани химикали.
9. Филтърът за мъх трябва да се почисти внимателно, ако е приложимо.
10. Не бива да се позволява натрупване на мъх около барабанната сушилня. (не е приложимо за уреди, за които е предвидено проветряване към външната част на сградата)
11. Трябва да бъде осигурено достатъчно проветряване, за да се избегне обратното връщане на газове в стаята от уреди, които изгарят други горива, включително уреди с отворени пламъци.
12. Не сушете неизпрани дрехи в барабанната сушилня.
13. Дрехи, които са замърсени с вещества като мазнини за готвене, ацетон, алкохол, бензин, керосин, препарати за отстраняване на петна, терпентин, вакси или препарати за отстраняване на вакси, трябва да бъдат изпрани в гореща вода с допълнително количество перилен препарат, преди да се сушат в барабанната сушилня.



14. Предмети от пореста гума (латексна пяна), шапки за гуш, водоустойчиви тъкани, грехи с гумена подплата и грехи и възглавници, пълнени с подложки от пореста гума, не трябва да се сушат в барабанната сушилня.
15. Последната част на цикъла на сушене става без топлина (цикъл на охлаждане), за да се гарантира, че грехите остават при температура, която няма да ги повреди.
16. Извадете всякакви предмети от джобовете на грехите, като запалки и кибритени клечки.
17. **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Никога не спирайте барабанната сушилня преди края на цикъла на сушене освен ако не извадите и бързо разгънете всички грехи, за да може топлината да се разсее.
18. Изходящият въздух не бива да се извежда в дымоотвод, който се използва за извеждане на дим от уреди, които използват газ или други горива.
19. Уредът не трябва да се монтира зад заключваща се врата, плъзгаща се врата или врата с шарнир на противоположната страна на барабанната сушилня по такъв начин, че да ограничава пълното отваряне на барабанната сушилня.
20. **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Уредът не трябва да се захранва през външен превключвател като таймер или да се свързва към верига, която често се включва или изключва.
21. Омекопители и подобни продукти трябва да бъдат използвани, както е посочени в съответните им инструкции.



# Информация за безопасността

**22. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** В помещението на уреда или при възраждане трябва да оставите свободни отворите за вентилация.

**23. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Не повреждайте веригата на хладилния агент.

## Важни предупреждения при монтиране

### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Монтирането на този уред трябва да се извърши от квалифициран техник или сервиз.

- В противен случай може да възникне електрически удар, пожар или експлозия, проблеми с уреда или наранявания.

Включете захранващия кабел в стенен контакт за променлив ток и използвайте този контакт само за този уред. Освен това, не използвайте разклонител.

- Споделянето на контакт с други уреди чрез използване на разклонител с кабел или чрез удължаване на кабела може да доведе до електрически удар или пожар.
- Проверете дали напрежението, честотата и ампеража на електрозахранването отговарят на спецификациите на продукта. В противен случай може да възникне електрически удар или пожар. Поставете щепсела плътно в контакта.

Периодично отстранявайте всякакви чужди тела, като прах или вода, от клемите на щепсела и точките на контакт, като използвате суха кърпа.

- Извадете щепсела от контакта и го почистете със суха кърпа.
- В противен случай може да възникне електрически удар или пожар.

Пазете опаковъчните материали от деца, тъй като опаковките могат да бъдат опасни за деца.

- Ако дете сложи на главата си някоя от торбите, това може да доведе до задушаване.

Този уред трябва да бъде правилно заземен.

Не заземявайте уреда към газопровод, пластмасова водосточна тръба или телефонна линия.

- Това може да доведе до токов удар, пожар, експлозия или проблеми с уреда.
- Никога не включвайте кабел за електрозахранване в щепсел, който не е правилно заземен, и се уверете, че е в съответствие с местната и национална нормативна уредба.

Не монтирайте продукта навън и не го гръжете изложен на атмосферните условия.

Не използвайте повреден щепсел, повреден захранващ кабел или разхлабен стенен контакт.

- Това може да доведе до електрически удар или пожар.

Ако щепселът (захранващият кабел) е повреден, той трябва да бъде заменен от производителя, негов сервизен представител или техник със сходна квалификация, за да се избегне риск.

Този уред трябва да се позиционира така, че захранващият кабел да е достъпен след монтиране.



Не теглете или извивайте силно захранващия кабел.

Не извивайте или връзвайте захранващия кабел.

Не закачайте захранващия кабел на метален обект, не поставяйте тежки обекти върху захранващия кабел, не поставяйте захранващия кабел между предмети или не натискайте захранващия кабел в мястото зад уреда.

- Това може да доведе до електрически удар или пожар.

Когато изваждате щепсела от контакта, не го дърпайте за кабела.

- Извадете щепсела от контакта, като хванете самия щепсел.
- В противен случай може да възникне електрически удар или пожар.

Този уред трябва да бъде правилно заземен. Никога не включвайте захранващия кабел за в щепсел, който не е правилно заземен, и се уверете, че е в съответствие с местната и национална нормативна уредба. Вижте инструкциите за монтиране на заземяване на този уред.

Монтирайте уреда на място със здрав и равен пог.

- В противен случай може да възникнат необичайни вибрации, шум или проблеми с уреда.

Тъй като една от съставките на лака за коса може да влоши хидрофилните свойства на топлообменника и да доведе до формиране на конденз по повърхността на уреда при операция за охлаждане, не монтирайте уреда в козметични салони.

Този уред трябва да се разположи в такова положение, че да има достъп до щепсела на захранването, крановете на водата и тръбите за източване.

## Важни предупреждения при използване

### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Не позволявайте деца или домашни любимци да влизат или да се качват върху продукта. Освен това при изхвърляне на продукта, разглобете заключването на вратата (лост).

- Това може да доведе до падане на децата и нараняването им.
- Ако децата се заключат в продукта, може да настъпи задушаване.

Не опитвайте достъп до вътрешността на продукта, когато се върти барабанът.

Не сядайте върху продукта и не се облягайте на вратата.

- Това може да преобърне продукта и да доведе до нараняване.

Сушете пране само след като е било центрофугирано в подходяща пералня.

Не сушете неизпрани дрехи в барабанната сушилня.

Не пийте кондензираната вода.

Никога не спирайте барабанната сушилня преди края на цикъла на сушене освен ако не извадите и бързо разгънете всички дрехи, за да може топлината да се разсее.

Не сушете пране, замърсено със запалими материали като бензин, керосин, бензен, разреждатели, алкохол и т.н.

- Това може да доведе до токов удар, пожар или експлозия.

Не позволявайте на домашните любимци да гризат или да си играят със сушилнята.

- Това може да доведе до електрически удар или нараняване.

При изхвърляне на продукта отделете вратата и захранващия кабел.

- В противен случай може да възникне повреда на захранващия кабел или нараняване.



# Информация за безопасността

Не пипайте щепсела с мокри ръце.

- Това може да доведе до електрически удар.

При утечка на газ (газ от градското газоподаване, пропан, пропан-бутан) не пипайте урега или захранващия кабел и проветрете веднага.

- Не използвайте електрически вентилатор за вентилация.
- Една искра може да доведе до експлозия или пожар.

Не ремонтирайте, сменяйте или опитвайте да ремонтирате никоя част на урега освен ако не е изрично препоръчано в инструкциите за ремонт от потребителя. Освен това трябва да имате необходимите умения да ремонтирате този урег.

Не се опитвайте да ремонтирате, разглобявате и видоизменяте урега сами.

- Не използвайте предпазители, различни от стандартните (например предпазители с медна или стоманена жичка и др.).
- Когато е необходима поправка или преинсталиране на урега, свържете се с най-близкия сервиз.
- В противен случай може да възникне електрически удар, пожар или проблеми с урега, както и наранявания.

Уредът, който сте закупили, е предназначен само за домашна употреба.

Използването му за бизнес цели се счита за неправилно използване на продукта. В този случай продуктът не се покрива от стандартната гаранция, предоставена от Samsung, и Samsung не носи отговорност за неизправности или повреди, причинени от таква неправилно използване.

Ако продуктът генерира странен шум, миризма на изгоряло или пушек, веднага прекъснете захранването и се свържете със сервизен център.

- В противен случай може да възникне токов удар или пожар.

Не позволявайте деца (или домашни любимци) да играят върху или във продукта. Вратичката на продукта не се отваря лесно отвътре и децата могат да се наранят сериозно, ако попаднат вътре.

## Обърнете внимание при използването

### ВНИМАНИЕ

Не се качвайте върху урега и не поставяйте предмети върху урега (например пране, запалени свещи, запалени цигари, кухненски съдове, химикали, метални предмети и др.).

- Това може да доведе до електрически удар, пожар, проблеми с урега или нараняване.

Не пипайте стъклената врата по време на или непосредствено след сушене, тъй като е гореща.

- Това може да доведе до изгаряния.

Стъклената вратата се нагорещява силно по време на сушене. Затова не трябва да я докосвате.

Също така, не разрешавайте на деца да играят в близост до сушилнята или да докосват стъклената ѝ вратичка.

- Това може да доведе до изгаряния.



Не натискайте бутоните с остри предмети, като карфици, ножове, нокти и гр.

- Това може да доведе до електрически удар или нараняване.

Не сушете пране, съдържащо гума (латекс) или подобни гумени материали.

- Ако оформящият материал се нагрее, той може да се деформира или да се запали.

Не сушете пране, замърсено с растителни мазнини или мазнини за готвене, тъй като големите количества мазнини не биха били премахнати по време на пране. Освен това използвайте цикъла за сушене без нагряване, за да не се прегрее прането.

- Температурата от окислението на мазнините може да предизвика пожар.

Не сушете прането, ако е замърсено с чужди вещества от типа на масло, крем, лосион или други химикали, използвани на места като козметични салони, салони за масаж, салони за красота или болници.

- Това може да доведе до токов удар, пожар, неизправност или нараняване.

Уверете се, че гжобовите на грехите от прането са празни.

- Твърди, остри предмети, като монети, карфици, гвоздеи, винтове или камъни, могат да предизвикат сериозна повреда на уреда.

Не сушете пране с големи токи, копчета или груги метални елементи (ципове, куки, отвори или капси).

Ако е необходимо, използвайте мрежата за пране за малки и леки неща като колани, връзки на престилки, сутиени и т.н., които могат да се различат или повредят по време на цикъл.

С този модел са съвместими листови сушилни и се препоръчват за по-добро качество на работа.

Листовите за сушилна също помагат за намаляване на статичното електричество, което се генерира по време на цикъла на сушене. Статичното електричество може да доведе до повреда на прането или самия уред.

Не използвайте сушилната в близост до опасен прах като въглищен прах, брашно и т.н.

- Това може да доведе до токов удар, пожар или експлозия.

Не поставяйте запалими материали в близост до продукта.

- Това може да доведе до формиране на токсични газове в продукта, повреждане на частите му, токов удар, пожар или експлозия.
- Уредът не трябва да се поставя зад заключващи се врати.

Не пипайте задната част на уреда по време на или непосредствено след завършване на цикъла на сушене.

- Уредът остава горещ и може да предизвика изгаряния.

## Важни предупреждения при почистване

### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Не чистете уреда, като го пръскате директно с вода.

Не използвайте бензен, разрежител или алкохол, за да почистите уреда.

- Това може да доведе до промяна на цвета, деформации, повреди, токов удар или пожар.

Преди почистване или техническо обслужване извадете щепсела от контакта.

- В противен случай може да възникне електрически удар или пожар.



# Информация за безопасността

Почистете филтъра преди и след използване на сушилнята.

Почиствайте редовно вътрешността на продукта, като поускате това от упълномощен сервизен техник.

Почиствайте топлообменника с мека четка или прахосмукачка веднъж месечно. Не докосвайте топлообменника с ръка, има опасност от нараняване.

Вътрешността на сушилнята трябва да се почиства периодично от квалифициран сервизен персонал.

## Грижа за предотвратяване на замръзване

- Монтирайте сушилнята на място, където температурата не пада под нула градус по Целзий.
- Ако водата се източва директно с помощта на гълът маркуч за източване, водата, останала вътре в маркуча, може да замръзне през зимата. След употреба проверете дали в маркуча не е останала вода.
- Ако маркучът за източване е замръзнал, увийте го в кърпа, напоена с топла вода и го оставете да се размрази в продължение на около десет минути.

## Инструкция за ОЕЕО



### Правилно третиране на изделието след края на експлоатационния му живот (Отпадъци от електрическо и електронно оборудване)

(Налично в страни със системи за разделно сметосъбиране)

Този знак, поставен върху изделието, неговите принадлежности или печатни материали, означава, че продуктът и принадлежностите (например зарядно устройство, слушалки, USB кабел) не бива да се изхвърлят заедно с другите битови отпадъци, когато изтече експлоатационният му живот. Отделяйте тези устройства от другите видове отпадъци и ги предавайте за рециклиране. Спазвайки това правило не излагате на опасност здравето на други хора и предпазвате околната среда от замърсяване, предизвикано от неконтролно изхвърляне на отпадъци. Освен това, подобно отговорно поведение създава възможност за повторно (екологично съобразно) използване на материалните ресурси.

Домашните потребители трябва да се свържат с търговеца на гребно, от когото са закупили изделието, или със съответната местна гържавна агенция, за да получат подробни инструкции къде и кога могат да занесат тези устройства за рециклиране, безопасно за околната среда.

Корпоративните потребители следва да се свържат с доставчика си и да проверят условията на договора за покупка. Това изделие и неговите електронни принадлежности не бива да се смесват с другите отпадъци на търговското предприятие.

За информация относно мерките, които Samsung предприема по отношение на околната среда и задълженията във връзка със съблюдаване на нормативната уредба, например REACH, WEEE или използване на батерии, посетете нашата уеб страница с информация за устойчивостта на адрес [www.samsung.com](http://www.samsung.com)



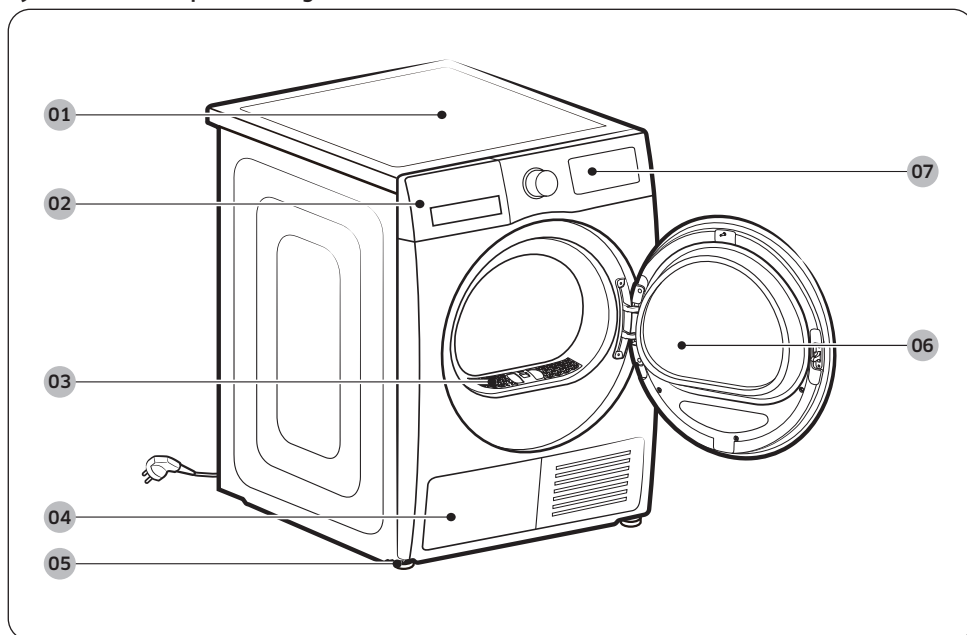


# Монтиране

## Какво е включено

Внимателно разопакувайте сушилнята. Дръжте опаковъчните материали далеч от деца. Показаните по-долу части и местоположението им може да е различно за вашата сушилня. Преди монтиране се уверете, че са на разположение всички посочени части. Ако сушилнята и/или частите са повредени или липсват, свържете се с най-близкия център за обслужване на клиенти на Samsung.

## Сушилнята на пръв поглед



01 Горен капак

02 Резервоар за вода

03 Филтър за мъх

04 Топлообменник

05 Нивелиращо краче

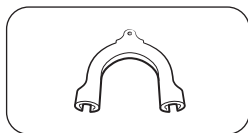
06 Врата

07 Командно табло

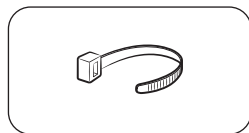


# Монтиране

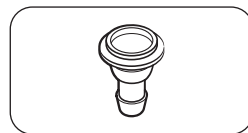
## Акcesoари (включени)



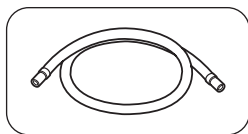
Водач за маркуча



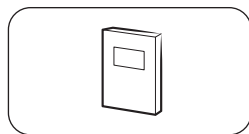
Връзка за кабели



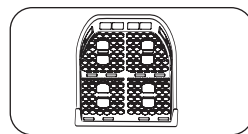
Конектор за маркуч



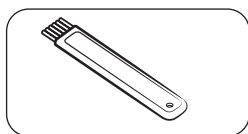
Дълъг маркуч за източване  
(2 м)



Ръководство за  
потребителя

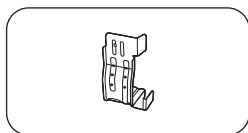


Скара за сушене (само  
приложими модели)

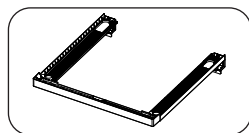


Почистваща четка

## Акcesoари (не са включени)



Комплект за поставяне на  
конзолата  
(SK-DH, SK-DA, SKK-DF)



Комплект за монтиране  
върху пералня  
(SKK-5E\*)

## ЗАБЕЛЕЖКА

- Комплектът за монтиране върху пералня позволява сушилнята да бъде поставена върху пералня. Отбележете, че комплектът за монтиране върху пералня може да се използва само със сушилни и перални Samsung. За да закупите комплект за поставяне на конзолата (SK-DH, SK-DA, SKK-DF) или комплект за монтиране върху пералня (SKK-DD, SKK-DDX), се свържете със сервизен център Samsung или местен търговец на уреди. Комплектът за монтиране върху пералня е различен в зависимост от пералнята.
- За инструкции за монтиране върху пералня вижте ръководството с инструкции, включено с комплекта.
- За информация за наличността на комплекти за определени модели вижте ръководството с инструкции, включено с комплекта.



## Изискванията за монтирането

### ЗАБЕЛЕЖКА

Сушилнята трябва да се монтира от квалифицирано лице. Ако се изисква ремонт поради лошо или неизправно монтиране, това се счита за отговорност на собственика и може да обезсили гаранцията. Пазете тези инструкции за бъдещи справки.

### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Не включвайте захранващия кабел в контакт, преди монтирането да е завършено.
- Сушилнята трябва да се мести от двама души.
- Не позволявайте деца или домашни любимци да играят върху, в или около продукта. Трябва винаги да следите за това.
- Дръжте опаковъчните материали далеч от деца.
- Не сменяйте сами повреден захранващ кабел или щепсел. Това трябва да се извърши от квалифициран сервизен техник на Samsung.
- Не се опитвайте да ремонтирате, разглобявате и видоизменяте уреда. За всякакъв ремонт се свържете с най-близкия сервизен център на Samsung.
- Отстранете всички врати/капаци от изхвърлените уреди, за да не се задушат децата.
- Ако уредът издава странен шум, мирише на изгоряло или от него излиза дим, извадете веднага щепсела от контакта и се свържете с най-близкия сервизен център на Samsung.
- Не изключвайте сушилнята по време на работа.
- Не поставяйте магнитни предмети в близост до сушилнята.

### Изисквания към електрическите връзки и заземяването

- Сушилнята трябва да бъде правилно заземена. Ако в сушилнята възникне неизправност или се повреди, заземяването намалява риска от електрически удар, като осигурява път с най-малко съпротивление за отвеждане на електрическия ток. Сушилнята се предоставя със захранващ кабел с щепсел с 3 цифта. Щепселът трябва да се включи в подходящ контакт, който е правилно монтиран и заземен в съответствие с местните правила и нормативни уредби.
- Ако имате някакви въпроси относно изискванията за електрическите връзки и заземяването, се свържете със Samsung или квалифициран електротехник.

### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Включете захранващия кабел в заземен, 3-точков контакт.
- Не използвайте повреден щепсел, захранващ кабел или разхлабен или повреден контакт.
- Не използвайте адаптер или удължителен кабел.
- Неправилното свързване на заземяващия проводник може да доведе до опасност от токов удар. Ако не сте сигурни дали сушилнята е правилно заземена, направете справка с квалифициран техник.
- Не видоизменяйте щепсела, захранващия кабел или контакта по никакъв начин.
- Не свързвайте проводника за заземяване към пластмасови водопроводни тръби, газопроводни тръби или тръби за топла вода.



# Монтиране

## Монтиране в ниша или шкаф

При монтиране в ниша или шкаф са необходими следните минимални разстояния:

Отстрани	Отгоре	Отпрег	Отзад
25 мм	25 мм	490 мм	50 мм

Ако монтирате сушилнята с пералня, предната част на нишата или шкафа трябва да имат свободен отвор за проветряване от поне 490 мм.

## Погребни инструкции за монтаж

Преди да монтирате сушилнята се уверете, че сте прочели **Изискванията за монтирането** на стр. 15.

### СТЪПКА 1 Избор на място

#### Изисквания към мястото

Изберете равна и стабилна повърхност, която ще устои на вибрации. Изберете място, където е достъпен заземен контакт за 3 щифта.

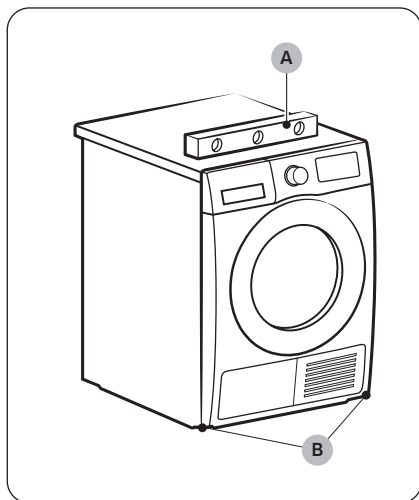
За удобство помислете за монтиране на сушилнята до пералнята си.

#### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

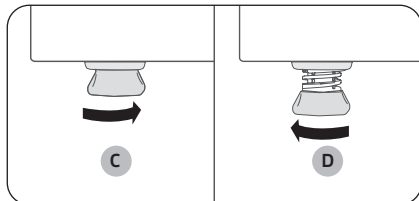
- Монтирайте сушилнята само в затворени помещения.
- Не я монтирайте на места, изложени на атмосферни условия.
- Температурата на околната среда за монтаж е 5~35°C.
  - Ако температурата на околната среда е достатъчно ниска, за да замръзне кондензираната вода в сушилнята и маркучите, сушилнята може да не работи или да се повреди.
  - Уверете се, че температурата на мястото, където е монтирана сушилнята, не е извън препоръчителния температурен диапазон. Възможно е ефективността на сушене да бъде намалена.
  - Уверете се, че не монтирате сушилнята в затворена среда или в близост до уреди, генериращи топлина.
- Не монтирайте сушилнята на места, където може да има утечка на газ.
- Не използвайте в пространство или зона със слаба вентилация.
- Използвайте само стенов източник на захранване.



## СТЪПКА 2 Регулиране на крачетата за нивелиране



1. Внимателно плъзнете сушилнята на желаното място.
2. Използвайте **нивелир (A)** и проверете дали сушилнята е нивелирана отстрани, отпред и отзад.
3. Ако сушилнята не е нивелирана, завъртете **крачетата за нивелиране (B)** вляво или вдясно, за да настроите височината.
4. След като сушилнята е нивелирана се уверете, че стои стабилно на пода.
5. Включете сушилнята.

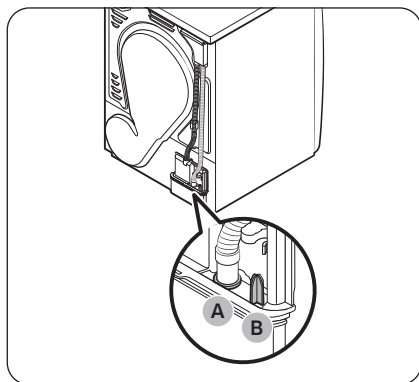


### ЗАБЕЛЕЖКА

- За да настроите сушилнята на същата височина като пералнята, завъртете нивелиращите крачета надясно, докато тя се **прибере докрай (C)**. След това завъртете изравняващите крачета наляво, за да **ги разширите (D)** и по този начин сушилнята и пералнята застанат на една и съща височина.
- Удължете нивелиращото краче само колкото е необходимо. Издължаването на крачетата повече от необходимото може да причини вибриране на сушилнята.

# Монтиране

## СТЪПКА 3 Свържете маркуча за оттичане

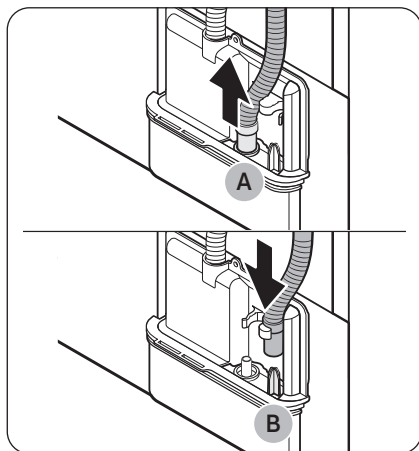


- Силно препоръчително е да свържете маркуча за източване към вашата отводнителна система.
- Ако маркучът за източване, свързан към сушилнята, е твърде къс, за да достигне отводнителната система, използвайте предоставения маркуч за аксесоари (гълъг маркуч за източване).
- Използвайте вградения резервоар за вода само ако не можете да свържете маркуча за източване към отводнителната система.

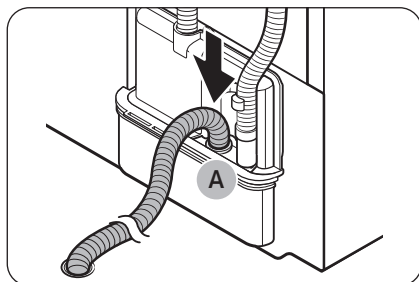
### ЗАБЕЛЕЖКА

Като фабрична настройка тази сушилня е настроена да използва вградения резервоар за вода за източване на кондензирана вода.

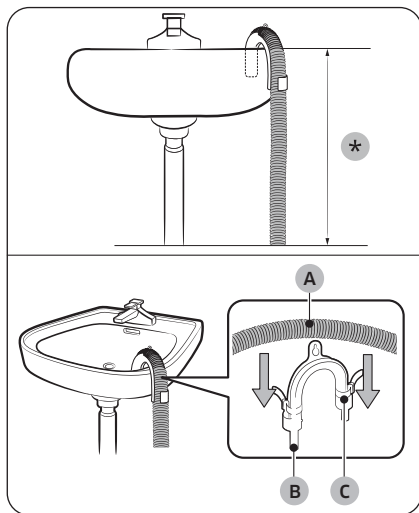
1. Извадете маркуча за източване от **отвор (A)** и го поставете в **част (B)**.



2. Поставете единия край на аксесоарния маркуч (гълъг маркуч за източване) в **отвор (A)**.
3. Поставете другия край (изходен) на аксесоарния маркуч в източващата система по един от следните начини:



## Над мивка:

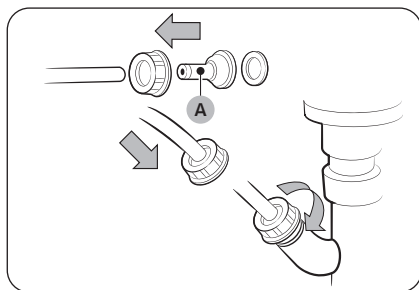


1. Краят на аксесоарния маркуч трябва да се постави по-ниско от **90 см (\*)** от долната част на сушилнята.
2. За да огънете някоя точка от аксесоарния маркуч, използвайте предоставения пластмасов **водач за маркуча (B)** и фиксирайте водача към стена с кука или го завържете. Сглобете **маркуча за източване и (A) водача за маркуча (B)** и ги фиксирайте с **връзката за кабели (C)**.
3. Можете да източите кондензираната вода чрез свързване на допълнителен маркуч (гълъг маркуч за източване) директно към отвора за източване.

⚠ **ВНИМАНИЕ**

Не удължавайте маркуча за източване. От свързаната зона може да има утичане на вода. Използвайте гълъг маркуч за източване.

## Чрез тръбата за източване на умивалника:



1. Сглобете **конектора на маркуч (A)** и го свържете към края на аксесоарния маркуч, както е показано.

⚠ **ВНИМАНИЕ**

За да предотвратите утичане на вода, се уверете, че сте свързали конектора здраво към маркуча.




2. Свържете адаптера за маркуч директно към тръбата за източване на умивалника.

# Монтиране

## СТЪПКА 4 Проверете монтажа

- Целият опаковъчен материал е напълно отстранен и правилно изхвърлен.
- Сушилнята е нивелирана и поставена здраво на пода.
- Уверете се, че в барабана няма забравени аксесоари.
- Не блокирайте отвора за охлаждане отпред на сушилнята.
- Не поставяйте запалими предмети в близост до сушилнята и дръжте чисто около нея.
- Не сваляйте регулируемите крачета за нивелиране на сушилнята. Те са необходими за поддържане на сушилнята равна с пода.
- След монтиране препоръчваме да изчакате поне 1 час, преди да използвате сушилнята.

## СТЪПКА 5 Включване

Включете захранващия кабел в електрически контакт, защитен с предпазител или подобен прекъсвач на електрическата верига. След това натиснете , за да включите сушилнята.

### ЗАБЕЛЕЖКА

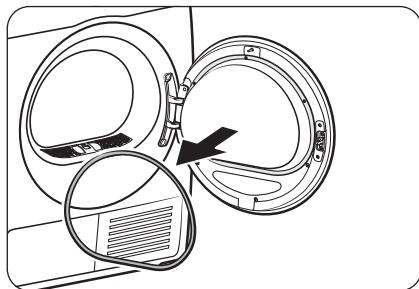
Изпълнете цикъла Time Dry (Сушене за определено време) в продължение на 20 минути, за да проверите, че тръгва, загрява се и се изключва. Ако се покаже информационен код **HC**, се свържете с местен сервизен център.

## Обръщане на вратата

В зависимост от нуждите си и условията на мястото, може да искате да смените посоката на вратата.

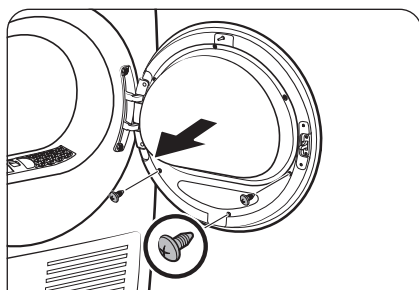
### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Обръщането на вратата трябва да се направи от квалифициран техник.



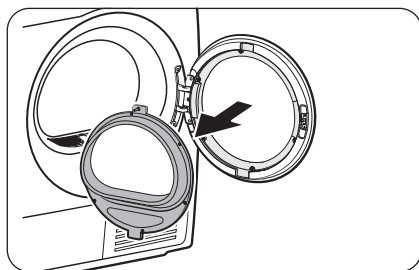
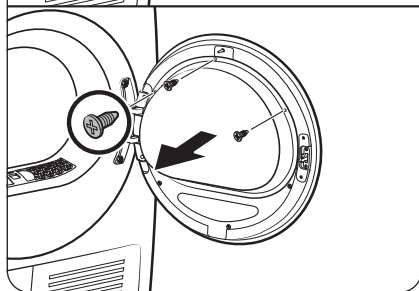
1. Свалете уплътнението на вратата.





2. Извадете винтовете на вътрешния държач на стъклото на вратата.

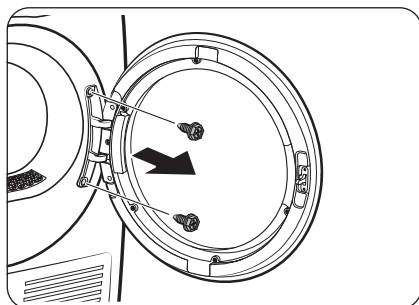
- Първо разхлабете и извадете 3-те винта отдолу. След това разхлабете и извадете 3-те винта отгоре на държача.



3. Свалете държача на стъклото.

#### ⚠ ВНИМАНИЕ

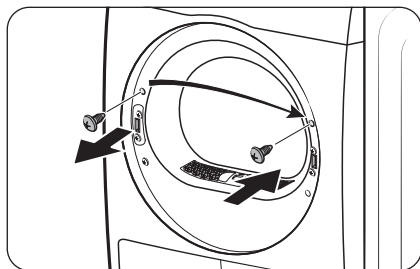
Трябва да внимавате да не изпуснете някаква част на държача, докато го свалите. В противен случай може да се стигне до имуществени щети (напуквания или счупвания) или телесни повреди.



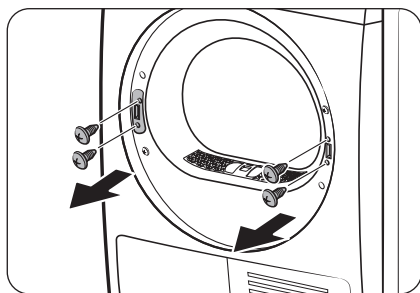
4. Свалете винтовете на шарнира и после свалете вратата.

- Разхлабете и свалете 2-та болта на рамката на вратата.
- За да не се остъргват болтовете, използвайте шестостенна отвертка.

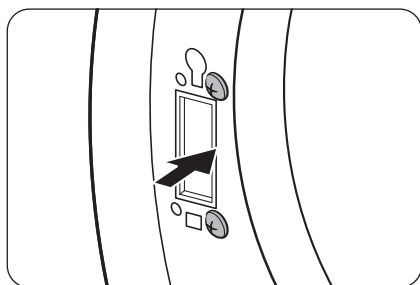
# Монтиране



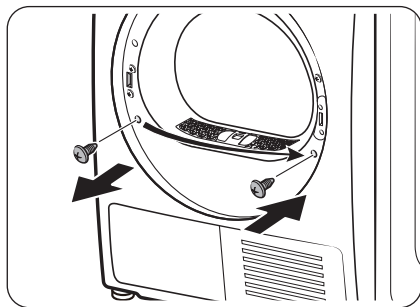
5. Свалете горния винт отляво на рамката на вратата и го поставете в съответния отвор отдясно на рамката на вратата. Не сваляйте долните винтове на конзолата.



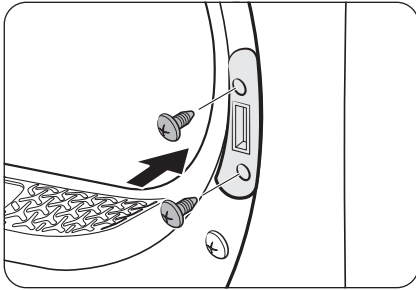
6. Свалете 2-та винта на конзолата от дясната рамка и после свалете 2-та винта на държача на лявата рамка.



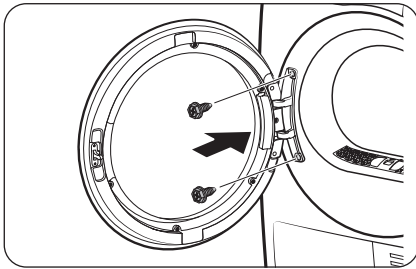
7. Поставете 2-та свалени винта на конзолата в лявата рамка, както е показано.  
- Вж. фигурата отдясно за правилната позиция на винтовете.



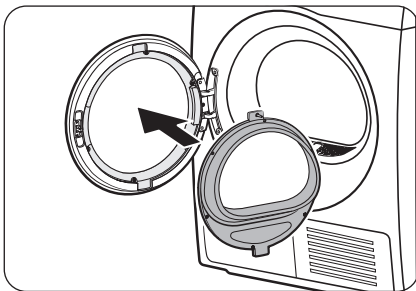
8. Свалете долния винт от лявата рамка и после го поставете в съответния отвор на дясната рамка.



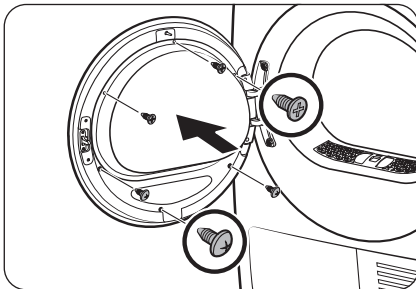
9. Поставете държача на лоста в дясната рамка и после затегнете 2-та винта на държача.



10. Поставете шарнира на вратата в противоположната позиция на рамката на вратата и после затегнете 2-та болта.



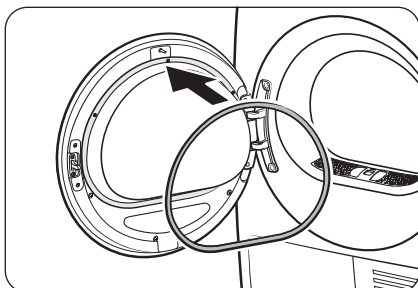
11. Поставете държача на вътрешното стъкло в капака на вратата, който е бил монтиран на лявата рамка.



12. Затегнете 3-те винта на държача отгоре. След това затегнете 3-те винта на държача отдолу.



# Монтиране



13. Поставете уплътнението на вратата.

## ЗАБЕЛЕЖКА

За да върнете вратата в първоначална позиция, следвайте отново стъпките. Отбележете, че съгласно описаното в тези стъпки, вратата, шарнирите и други части ще бъдат в противоположна ориентация.

## Околна среда

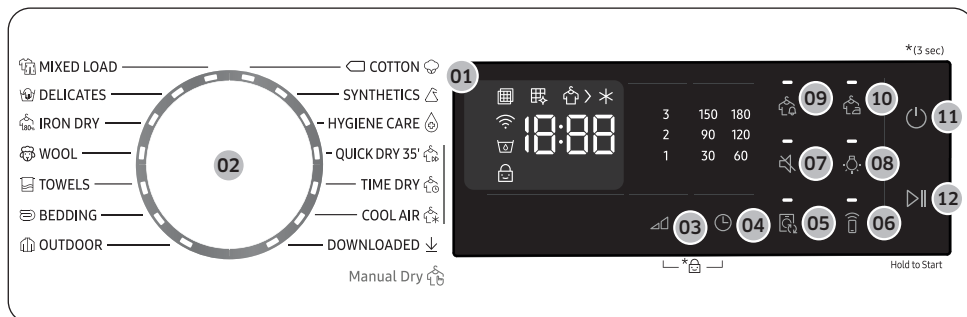
Изхвърляйте опаковъчните материали на този продукт по „екологично безопасен“ начин. За повече подробности се свържете с местната власт.



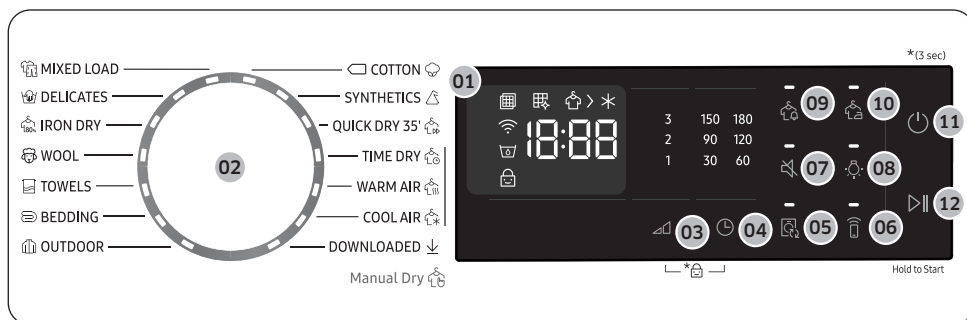
# Операции

## Командно табло

DV\*\*CGC2\*\*\*\*






















DV\*\*CGC0\*\*\*\*



<p>01 Цифров графичен дисплей</p>	<p>Показва информацията за всеки цикъл, включително времето, информационните кодове и състоянието на сушилнята.</p>
<p>02 Селектор за цикъл</p>	<p>Завъртете селектора, за да изберете цикъл. Вж. <b>Общ преглед на циклите</b> на стр. 27 за всички налични цикли.</p>
<p>03  Степен на изсушаване</p>	<p>Изберете степента на изсушаване в циклите  <b>COTTON (ПАМУК)</b>,  <b>MIXED LOAD (СМЕСЕНО ПРАНЕ)</b> и  <b>SYNTHETICS (СИНТЕТИКА)</b>. Степента на изсушаване може да се зададе на три нива (1-3). Ниво 1 се използва за частично сухи дрехи, които са окачени да метнати или окачени да съхнат. Ниво 3 е най-силно и се използва за сушене на големи обеми.</p>

Български

# Операции

<p>04  <b>Време</b></p>	<p>Натиснете, за да регулирате времето за циклите  <b>TIME DRY (ВРЕМЕ НА СУШЕНЕ)</b>,  <b>WARM AIR (ТОПЪЛ ВЪЗДУХ)</b> и  <b>COOL AIR (СТУДЕН ВЪЗДУХ)</b>.</p> <p>Налични са следните опции за време (единица: минути): 30, 60, 90, 120, 150 и 180.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• 120, 150 и 180 минути не са налични за циклите  <b>WARM AIR (ТОПЪЛ ВЪЗДУХ)</b> и  <b>COOL AIR (СТУДЕН ВЪЗДУХ)</b>.</li> <li>• Точното време зависи от влажността на прането.</li> </ul>
<p>05  <b>Автоматична връзка с цикъл</b></p>	<p>Ако натиснете този бутон, в зависимост от избрания цикъл на пералнята, ще бъде зададен най-подходящият цикъл на сушене.</p> <p>Тази функция е достъпна само ако включите <b>Автоматична връзка с цикъл</b> в приложението SmartThings във вашия смартфон.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Функцията за автоматична връзка с цикъл е достъпна само ако пералнята и сушилнята са с Wi-Fi връзка.</b></li> </ul>
<p>06  <b>Smart Control</b></p>	<p>Натиснете, за да активирате/деактивирате функцията Smart Control.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• След като се активира функцията Smart Control, можете да управлявате дистанционно сушилнята с помощта на приложението SmartThingsom своя смартфон.</li> </ul>
<p>07  <b>Вкл./изкл. на звука</b></p>	<p>Натиснете, за да включите или изключите звука от сушилнята. Настройката за звука се запазва, когато изключите и включите обратно сушилнята.</p>
<p>08  <b>Осветление на барабана</b></p>	<p>Натиснете, за да включите/изключите вътрешната лампа. Лампата остава да свети за 2 минути след включване и след това се изключва автоматично.</p>
<p>09  <b>Предупреждение за влажност</b></p>	<p>Тази аларма е налична само за циклите  <b>COTTON (ПАМУК)</b>,  <b>MIXED LOAD (СМЕСЕНО ПРАНЕ)</b> и  <b>SYNTHETICS (СИНТЕТИКА)</b>. Ако прането съдържа смесени тъкани, индикаторът Предупреждение за влажност () започва да мига, когато средната степен на изсушаване е 80%. Това ви позволява да извадите дрехите, които не искате да сушите изцяло, или дрехите, които се сушат бързо извън сушилнята, като оставите останалите да се сушат вътре.</p>
<p>10  <b>Предотвратяване на намачкване</b></p>	<p>Добавя приблизително 3 часа въртене към края на избрания цикъл, за да намали намачкването. На дисплея се появява голям кръг и барабанът се върти с прекъсвания. За да активирате, натиснете  <b>Предотвратяване на намачкване</b>. Съответният индикатор мига.</p>
<p>11  <b>Включване</b></p>	<p>Натиснете, за да включите/изключите сушилнята. Ако сушилнята остане включена за по-дълго от 10 минути, без да бъдат докоснати никакви бутони, захранването автоматично се изключва.</p>
<p>12  <b>Старт/пауза</b></p>	<p>Натиснете, за да стартирате или поставите цикъл на пауза. Ако сушилнята работи, натиснете веднъж и ще я спрете на пауза. Натиснете отново, за да възобновите цикъла.</p>

## Описания на иконите







	Проверете филтъра	<ul style="list-style-type: none"> <li>Филтърът трябва да се почисти. (За няколко секунди след включване на захранването винаги ще виждате тази аларма на дисплея.)</li> </ul>
	Почистване на топлообменника	<ul style="list-style-type: none"> <li>Топлообменникът се нуждае от почистване.</li> </ul>
	Сушене	<ul style="list-style-type: none"> <li>Процесът на сушене е в ход.</li> </ul>
	Охлаждане	<ul style="list-style-type: none"> <li>Процесът на охлаждане е в ход.</li> </ul>
	Wi-Fi	<ul style="list-style-type: none"> <li>Тази икона указва, че сушилната е свързана към Wi-Fi.</li> </ul>
	Резервоарът за вода е пълен	<ul style="list-style-type: none"> <li>Резервоарът за вода е пълен.</li> </ul>
	Заклучване за деца	<ul style="list-style-type: none"> <li>Функцията за защита на деца е включена.</li> </ul>

## Общ преглед на циклите

### Оптимално сушене










Цикъл	Описание	Макс. тегло (кг)
MIXED LOAD (СМЕСЕНО ПРАНЕ)	За смесено пране от памук и синтетика.	Макс.
DELICATES (ФИНО)	За дрехи, с които трябва да се борава внимателно, например белъо.	2
IRON DRY (СУШЕНЕ ЗА ГЛАДЕНЕ)	Този цикъл завършва сушене във влажно състояние, което улеснява гладенето.	Макс.
WOOL (ВЪЛНА)	Само за вълна, която може да се пере в перални и суши в сушилни. За по-добри резултати на сушенето обърнете дрехите отвътре навън, преди да го сушите.	1
TOWELS (ХАВЛИИ)	Използвайте за сушене на хавлии за баня.	4
BEDDING (СПАЛНО БЕЛЪО)	За обемни неща като одеяла, чаршафи, юргани и леки шалтета.	2

# Операции

Цикъл	Описание	Макс. тегло (кг)
 <b>OUTDOOR</b> (ВРЪХНИ ДРЕХИ СЪС СПЕЦИАЛНО ПОКРИТИЕ)	За грехи за открито като ски облекло, планинско облекло, както и за тъкани като спандекс, стреч и микрофибър. Препоръчваме да използвате този цикъл на сушене, след като сте изсушили прането чрез цикъла  <b>OUTDOOR (ВРЪХНИ ДРЕХИ СЪС СПЕЦИАЛНО ПОКРИТИЕ)</b> на вашата пералня.	2
 <b>COTTON</b> (ПАМУК)	За лек памук, спално бельо, покривки, долно бельо, хавлици и ризи.	Макс.
 <b>SYNTHETICS</b> (СИНТЕТИКА)	За средно или леко замърсени блузи, ризи и др. от полиестер (диолен, тревира), полиамид (перлон, найлон) или подобни смеси.	4
 <b>HYGIENE CARE</b> (ГРИЖА ЗА ХИГИЕНАТА)	За дезинфекция на мокри и сухи грехи и ленен плат за елиминирание на бактерии. Само модели DV**CGC2****.	2
 <b>DOWNLOADED</b> (ИЗТЕГЛЯНЕ)	Изберете, за да изберете от повече цикли, предлагани в приложението SmartThings във вашия смартфон. <ul style="list-style-type: none"> <li>Фабрична настройка: SHIRTS (РИЗИ)</li> </ul>	2



## Ръчно сушене

Цикъл	Описание	Макс. тегло (кг)
 QUICK DRY 35' (БЪРЗО СУШЕНЕ ЗА 35 мин.)	За сушене на леки памучни или синтетични грехи, които се нуждаят от бързо сушене. Времето по подразбиране за сушене е 35 минути.	1
 TIME DRY (ВРЕМЕ НА СУШЕНЕ)	Използвайте, за да зададете желано време на сушене. <ol style="list-style-type: none"> <li>Завъртете <b>Селектор за цикъл</b>, за да изберете  <b>TIME DRY (ВРЕМЕ НА СУШЕНЕ)</b>.</li> <li>Натиснете  <b>Време</b>, за да зададете времето на сушене между 30 и 180 минути. Продължителното натискане на  <b>Време</b> превърта през наличните опции на стъпки от 30 минути.</li> </ol> <p> <b>ЗАБЕЛЕЖКА</b></p> Действителното време на цикъла зависи от влажността на грехите.	-
 WARM AIR (ТОПЪЛ ВЪЗДУХ)	За малки, предварително сушени грехи. По подразбиране времето за сушене е 30 минути. Цикли със зададено време за всички типове тъкани с изключение на вълна и коприна. Сушете грехи, които са леко влажни или вече са били предварително сушени. Също подходящ за последващо сушене на многослойни и дебели тъкани, които не съхнат лесно. <p> <b>ЗАБЕЛЕЖКА</b></p> Този цикъл е подходящ за сушене на отделни вълнени тъкани, спортни обувки и меки играчки. Сушете тези неща само в кошницата за вълнени грехи. Само модели DV**CGCO****.	-
 COOL AIR (СТУДЕН ВЪЗДУХ)	Всички типове тъкани. За освежаване или аериране на грехи, които не са носени дълго.	-




















# Операции









## Таблица на циклите

### ЗАБЕЛЕЖКА

За най-добри резултати следвайте препоръките за обем на зареждането за всеки цикъл на сушене.

- Голям обем: Напълнете барабана до около  $\frac{3}{4}$  от вместимостта. Не добавяйте повече грехи от това, защото грехите трябва да се въртят свободно.
- Среден обем: Напълнете барабана до около  $\frac{1}{2}$  от вместимостта.
- Малък обем: Напълнете барабана с 3-5 грехи, до около  $\frac{1}{4}$  от вместимостта.








Цикъл	Препоръчани грехи	Обем на зареждането	Степен на изсушаване
 MIXED LOAD (СМЕСЕНО ПРАНЕ)	Смесено пране от памук и синтетични тъкани.	Макс.	Налично
 DELICATES (ФИНО)	Коприна, фини материли и фино бельо.	2 	Не е налично
 IRON DRY (СУШЕНЕ ЗА ГЛАДЕНЕ)	Този цикъл завършва сушене във влажно състояние, което улеснява гладенето.	Макс.	Не е налично
 WOOL (ВЪЛНА)	Само за вълна, която може да се пере в перални и суши в сушилни.	1 	Не е налично
 TOWELS (ХАВЛИИ)	Използвайте за сушене на хавлии за баня.	4 	Не е налично
 BEDDING (СПАЛНО БЕЛЪО)	За обемни неща като одеяла, чаршафи, юргани и леки шалтета.	2 	Не е налично
 OUTDOOR (ВРЪХНИ ДРЕХИ СЪС СПЕЦИАЛНО ПОКРИТИЕ)	За грехи за открито като ски облекло, планинско облекло, както и за тъкани като спандекс, стреч и микрофибър.	2 	Не е налично
 COTTON (ПАМУК)	За лек памук, спално бельо, покривки, долно бельо, хавлии и ризи.	Макс.	Налично
 SYNTHETICS (СИНТЕТИКА)	Синтетика и смесени тъкани.	4 	Налично
 HYGIENE CARE (ГРИЖА ЗА ХИГИЕНАТА) (DV**CGC2****)	Използвайте за стерилизиране на памучни артикули като хавлиени кърпи, пелени и носни кърпички.	2 	Не е налично
 QUICK DRY 35' (БЪРЗО СУШЕНЕ ЗА 35 мин.)	Синтетика и лек памук	1 	Не е налично

Цикъл	Препоръчани грехи		Обем на зареждането	Степен на изсушаване
 TIME DRY (ВРЕМЕ НА СУШЕНЕ)	Всички типове тъкани, програма със задаване на времето.		–	Не е налично
 WARM AIR (ТОПЪЛ ВЪЗДУХ) (DV**CGC0****)	Малки грехи и влажни ежедневни артикули, подходящи за сушене с топлина		–	Не е налично
 COOL AIR (СТУДЕН ВЪЗДУХ)	Всички типове тъкани. За освежаване или аериране на грехи, които не са носени дълго.		–	Не е налично
 DOWNLOADED (ИЗТЕГЛЯНЕ)	SHIRTS (РИЗИ)	Ризи и блузи, които не се гледят, изработени от памук, лен, синтетични или смесени тъкани.	2 	Не е налично
	DENIM (ДЪНКОВ ПЛАТ)	За изсушаване на грехи на Denim, като например дънки.	3 	Не е налично
	AIR REFRESH (ВЪЗДУШНО ОСВЕЖАВАНЕ)	Използвайте този цикъл за дезинфекция, освежаване и почистване на грехи.	1 	Не е налично
	AIR BEDDING (ПРОВЕТРЯВАНЕ НА ЗАВИВКИ И ПОСТЕЛКИ)	За почистване на прах от грехи, постелки, чаршафи, кувертюри и др.	2 	Не е налично
	WARM AIR (ТОПЪЛ ВЪЗДУХ) (DV**CGC2****)	Малки грехи и влажни ежедневни артикули, подходящи за сушене с топлина		–


# Операции

## Начало на работата



### Прости стъпки за начало

1. Натиснете  **Включване**, за да включите сушилнята.
2. Уверете се, че филтърът за мъх е монтиран.
3. Заредете сушилнята и затворете вратата.
4. Завъртете **Селектор за цикъл**, за да изберете цикъла.
5. Сменете настройките за цикъла ( **Степен на изсушаване** и  **Време**) по необходимост.
6. Изберете необходимите настройки и опции според предпочитанията ви. ( **Предотвратяване на намачкване**,  **Осветление на барабана**, и/или  **Предупреждение за влажност**).
7. Натиснете  **Старт/Пауза**. Индикаторът на сушилнята ще светне и на дисплея ще се появи приблизителното време за цикъла.

### ЗАБЕЛЕЖКА

- Когато включите захранването, индикаторът за проверка на филтъра  мига няколко секунди и след това се изключва. Това е нормално.
- Броят налични настройки и опции зависи от цикъла.

### За смяна на цикъла по време на работа






1. Натиснете  **Старт/Пауза**, за да спрете работата.
2. Изберете друг цикъл.
3. Натиснете  **Старт/Пауза**, за да започнете нов цикъл.

### Сортиране и зареждане

- Поставяйте само по едно зареждане на пералнята в сушилнята.
- Избягвайте да смесвате тежки и леки грехи.
- За да повишите ефективността на сушене, когато сушите една или повече грехи, добавете суха хавлия към зареждането.
- За най-добри резултати разплетете грехите, преди да ги сложите в сушилнята.
- Прекомерното зареждане забавя процеса на въртене, което води до неравномерно сушене и намачкване.
- Освен ако не е препоръчано на етикета за грижи за грехата, избягвайте да сушите артикули от вълна или фибростъкло.
- Избягвайте да сушите непрани грехи
- Не сушете грехи, замърсени с масла, алкохол, бензин и т.н.

## Справочник за циклите

Винаги следвайте етикета за грижи за грехата, когато сушите. Ако няма инструкции на етикета, направете справка в следната таблица.

Спално бельо и юргани	<ul style="list-style-type: none"> <li>Използвайте температурната настройка Висока.</li> </ul>
Одеяла	<ul style="list-style-type: none"> <li>За най-добри резултати сушете по едно одеяло.</li> </ul>
Платнени пелени	<ul style="list-style-type: none"> <li>Използвайте температурната настройка Висока.</li> </ul>
Дрехи с пух	<ul style="list-style-type: none"> <li>Не сушете с нагряване. Това може да причини опасност от пожар. Използвайте само цикъла  COOL AIR (СТУДЕН ВЪЗДУХ).</li> </ul>
Пореста гума (гръб на килими, плюшени играчки и т.н.)	<ul style="list-style-type: none"> <li>Не сушете с нагряване. Това може да причини опасност от пожар. Използвайте само цикъла  COOL AIR (СТУДЕН ВЪЗДУХ).</li> </ul>
Възглавници	<ul style="list-style-type: none"> <li>Добавете няколко сухи хавлии, за да подпомогнете въртенето и сушенето.</li> <li>Не сушете възглавници от капак или дунапрен с нагряване. Използвайте само цикъла  COOL AIR (СТУДЕН ВЪЗДУХ).</li> </ul>
Найлонови артикули (завеси за баня, покривки на външни мебели и т.н.)	<ul style="list-style-type: none"> <li>Използвайте  COOL AIR (СТУДЕН ВЪЗДУХ) или  TIME DRY (ВРЕМЕ НА СУШЕНЕ).</li> <li>Задайте степенята на изсушаване на по-ниска или най-ниска.</li> </ul>

### ВНИМАНИЕ


Не използвайте сушилнята за сушене на грехи, които не са посочени по-горе.





# Операции

## Специални функции

### Заклучване за деца

Заклучване за деца не позволява децата да си играят със сушилнята. Когато е активирано Заклучване за деца, всички бутони без  Включване са деактивирани.

За да активирате/деактивирате Заклучване за деца, едновременно натиснете и задръжте  Степен на изсушаване и  Време за 3 секунди.


### ЗАБЕЛЕЖКА

Ако Заклучване за деца е активирано и пералнята се изключи и включи обратно, Заклучване за деца остава активирано.

### Smart Control

Можете да осъществите връзка с приложението SmartThings и да управлявате сушилнята дистанционно.

### Свързване на сушилнята

- Изтеглете и инсталирайте приложението SmartThings на свое мобилно устройство
- Натиснете и задръжте  за да включите сушилнята.
- Натиснете и задръжте  от сушилнята.
  - а. Сушилнята влиза в AP режим и се свързва с мобилното ви устройство.
  - б. Изберете , за да удоверите сушилнята на мобилното си устройство.
  - в. След като процесът на идентифициране завърши, сушилнята успешно се свързва с приложението. В приложението SmartThings можете да изберете много различни функции.

### ЗАБЕЛЕЖКА



- Ако свързването на сушилнята с приложението SmartThings е неуспешно, опитайте отново.
- Ако след като свържете сушилнята с приложението SmartThings използвате проблеми с интернет връзката, проверете рутера.
- Включването и изключването на Wi-Fi може да се зададе с натискане на  Време +  Smart Control за 3 секунди
- Включването на Wi-Fi функционалността на сушилнята позволява да осъществите връзка със сушилнята чрез приложението SmartThings от своя смартфон, независимо от състоянието на захранването на сушилнята. Но ако Wi-Fi мрежата е изключена, в приложението SmartThings сушилнята ще бъде в офлайн режим.
- Преди да стартирате изпълнение на функцията Smart Control, затворете вратата.
- Ако използвате сушилнята 20 пъти, без да сте свързани със SmartThings, следващият път, когато включите сушилнята, ще се появи изскачаш прозорец с информация за връзката на Smart Control и ще остане в продължение на 3 секунди.
- Ако Wi-Fi мрежата на сушилнята не е свързана към AP (точка на достъп), Wi-Fi мрежата ще се изключи при изключване на захранването.

### Запазване на връзка

Настройте функцията Stay Connect (Запазване на връзка) в приложението SmartThings. Сушилнята ви остава свързана с приложението, за да можете да използвате сушилнята, когато сте далеч от дома.

1. Ако активирате функцията Stay Connect (Запазване на връзка) от приложението SmartThings, след завършване на цикъл сушилнята ще остане в енергоспестяващ режим.
  - Ако вратата остане затворена, функцията Stay Connect (Запазване на връзка) ще остане активна в продължение на до 24 часа.



2. Когато функцията Stay Connect (Запазване на връзка) е активна, Smart Control  и Wi-Fi  и активират дисплея на сушилнята.
3. Удобно управлявате на сушилнята от приложението SmartThings

### ЗАБЕЛЕЖКА

Ако режимът на работа бъде поставен на пауза, пералната машина превключва на енергоспестяващ режим на готовност, дори ако машината не е свързана с приложението SmartThings.

## SmartThings

### Wi-Fi връзка

От своя смартфон преминете до **Settings (Настройка)**, активирайте безжичната връзка и изберете AP (точка на достъп).

- Този уред поддържа протоколи Wi-Fi 2,4 GHz.

### Изтегляне

Открийте приложението SmartThings в магазин за приложения (Google Play Store, Apple App Store, Samsung Galaxy Apps), като за търсенето използвате ключова дума "SmartThings". Изтеглете и инсталирайте приложението на устройството си.

### ЗАБЕЛЕЖКА

Приложението подлежи на промяна без предизвестие с цел подобряване на работата.

В допълнение, последващите актуализации на приложението или функцията в приложението може да бъдат преустановени поради причини, свързани с използваемостта и защитата, дори ако текущите актуализации не се поддържат от вашата операционна система.

### Влизане

Най-напред трябва да влезете в профила си в SmartThings с данните си за достъп до профила ви в Samsung. За да създадете нов Samsung account, следвайте инструкциите в приложението. Не е необходимо отделно приложение, за да създадете своя акаунт.

### ЗАБЕЛЕЖКА

Ако имате Samsung account, използвайте акаунта, за да влезете. Регистрираните потребители на смартфони Samsung влизат автоматично.

### За да регистрирате своя уред в SmartThings

1. Уверете се, че смартфонът ви е свързан към безжична мрежа. Ако не са, отидете в **Settings (Настройка)**, активирайте безжичната връзка и изберете AP (точка на достъп).
2. Отворете **SmartThings** на своя смартфон.
3. Ако виждате съобщението A new device is found. (Открито е ново устройство.), изберете **Add (Добавяне)**.
4. Ако не се появи никакво съобщение, изберете + и след това изберете своя уред от списъка с налични устройства. Ако вашият уред не се намира в списъка, изберете **Device Type (Тип устройство) > Specific Device Model (Специфичен модел устройство)** и въведете ръчно модела на вашия уред.
5. Регистрирането на уред в приложението SmartThings става по следния начин.
  - a. Добавете уреда си в SmartThings. Проверете дали уредът ви е включен в SmartThings.
  - b. След като регистрацията завърши, уредът ви ще се появи във вашия смартфон.

# Операции

## Информация за отворения код

Софтуерът, включен в този продукт, е с отворен код. Можете да получите пълния съответстващ на модела ви отворен код за период от три години след последната доставка на този продукт, като за целта се свържете с нашия екип по поддръжка на <http://opensource.samsung.com> (Моля, използвайте меню „Inquiry“ (Заявка).)

Възможно е също да получите пълния съответен отворен код на физически носител като CD-ROM; за това ще е необходима минимална такса.

URL адресът [http://opensource.samsung.com/opensource/SMART\\_AT\\_051/seq/0](http://opensource.samsung.com/opensource/SMART_AT_051/seq/0) води до страницата за изтегляне на отворения код и информация за лиценза с отворен код на този продукт. Тази оферта е валидна за всеки, който получава тази информация.



## ЗАБЕЛЕЖКА

С настоящото Samsung декларира, че това радиооборудване е в съответствие с Директива 2014/53/ЕС и със съответните законови изисквания, действащи във Великобритания.

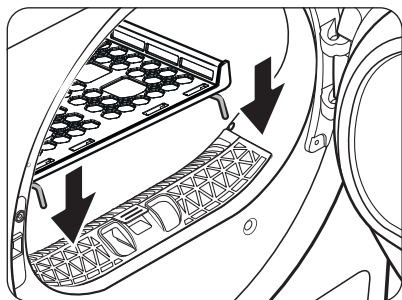
Пълният текст на декларацията за съответствие на ЕС и декларацията за съответствие на Великобритания е наличен на следния адрес: Официалната Декларация за съответствие може да бъде намерена на <http://www.samsung.com>, отидете на Support (Поддръжка) > Начална страница за Support (Поддръжка) и въведете името на модел.

Макс. мощност на Wi-Fi предавателя: 20 dBm при 2,412 GHz – 2,472 GHz

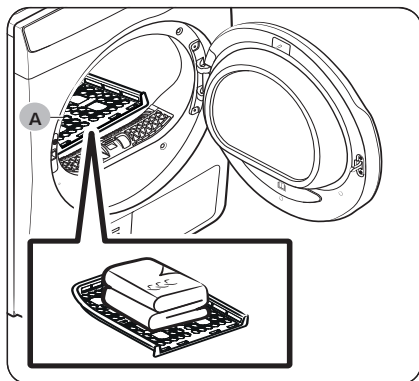


## Използване на скарата за сушене (само за приложими модели)

Задайте времето на сушене на до 180 минути според влажността и теглото на дрехите за сушене. Когато сушите пране със скарата за сушене, се препоръчва да използвате цикъла Time Dry (Сушене за определено време).



1. Позиционирайте скарата за сушене в барабана, като поставите предната част на скарата в отворите на диафрагмата на вратата.



2. Поставете дрехите върху скарата, като оставите достатъчно място, където да циркулира въздух. Дрехите трябва да се сгънат и поставят равни върху скарата.
3. Затворете вратата и натиснете **Включване**. Завъртете програматора, за да изберете **TIME DRY (ВРЕМЕ НА СУШЕНЕ)**, след което натиснете **Време**, за да изберете времето за сушене.
4. Натиснете **Старт/Пауза**.

A. Стойка за сушене

## Предложения за сушене

Дрехи (макс. 1,5 кг)	Описание
Пуловери, които могат да се перат (съберете във форма и поставете равни върху скарата)	Когато сушите със скарата, сгънете и поставете дрехите върху скарата, за да предотвратите намачкването им.
Плюшени играчки (с пълнеж от памук или полиестер)	

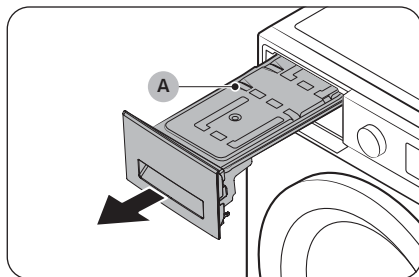
### ВНИМАНИЕ

- Сушенето на пореста гума, пластмаса или гума при висока температура може да повреди тези елементи и да доведе до опасност от пожар.

# Поддръжка

## Изпразнете резервоара за вода (☒)

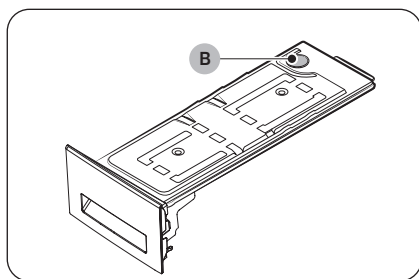
След всяка употреба изпразвайте резервоара за вода, за да предотвратите течове.



1. Извадете **резервоара за вода (A)** от сушилнята.
  - Издърпайте ръкохватката на резервоара за вода с едната си ръка, докато резервоарът се извади наполовина.
  - След като резервоарът за вода се е подал наполовина навън, хванете дъното му с другата си ръка и го издърпайте бавно с двете си ръце.

### ⚠ ВНИМАНИЕ

- Резервоарът за вода е тежък. Бавно извадете резервоара за вода, като го държите с двете ръце и се стремите да е в хоризонтално положение.
- Внимавайте когато изваждате резервоар за вода пълен. Той е много тежък и ако го пуснете, може да причини нараняване.



2. Излейте водата през **отвора за източване (B)** и след това го почистете отвътре.
  - За целта използвайте разтвор на неутрален почистващ препарат в хладка вода. Напълнете резервоара за вода със сместа през **отвора за източване (B)** и го оставете така в продължение на 30 минути. След това изплакнете резервоара с чиста вода и го подсушете добре.
3. Върнете резервоар за вода обратно на място.

### 📖 ЗАБЕЛЕЖКА

Ако сушилнята покаже информационен код "5C" и спре, докато сушенето е в ход, изпразнете резервоара за вода и натиснете >|| **Старт/Пауза**. Информационният код "5C" ще изчезне и сушилнята ще възобнови работата си.



## Почистване

### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Не почиствайте сушилнята, като пръскаете директно вода върху нея.
- Не почиствайте сушилнята с бензен, разреждители, алкохол или ацетон. Това може да доведе до промяна на цвета, деформации, повреди, токов удар или пожар.
- Преди да почистите сушилнята, уверете се, че сте извадили кабела за захранването от контакта.

### Външна част

Почиствайте с мека и влажна кърпа. Не използвайте абразивни почистващи материали. Избягвайте да използвате или поставяте остри или тежки предмети върху/в близост до сушилнята. Дръжте перилните препарати и консумативи на поставката (продава се отделно) или в отделен контейнер за съхранение.

### Командно табло

Почиствайте с мека и влажна кърпа. Не използвайте абразивни почистващи материали. Не пръскайте почистващи препарати директно върху панела. Веднага избършете всякакви разливи или течности от командното табло.

### Барабан

Почиствайте барабана с влажна кърпа с неагресивен, неабразивен почистващ препарат за неръждаема стомана.

Избършете остатъците с чиста и суха кърпа.

### Врата

Чуждите материали могат да замърсят или да се наслоят отвътре по вратата. Почистете вратата отвътре, като за целта използвате мека гъба или четка.

### ВНИМАНИЕ

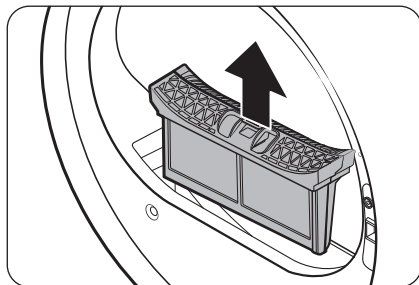
Не сваляйте гуменото уплътнение на вратата.



# Поддръжка

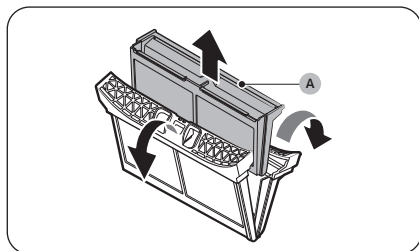
## Филтър за мъх

След всяка употреба почиствайте филтъра за мъх.

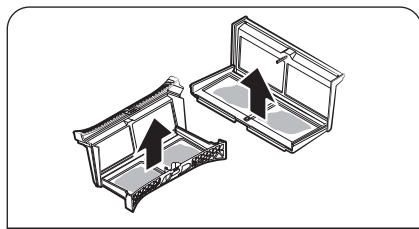


1. Отворете вратата на сушилнята, хванете филтъра за мъх отгоре и го издърпайте, за да го извадите.

- Не сваляйте гуменото уплътнение след като сте извадили филтъра.

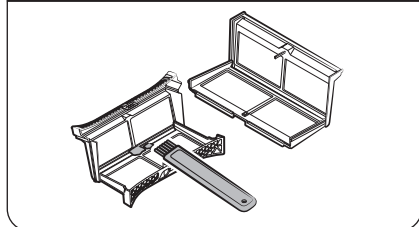


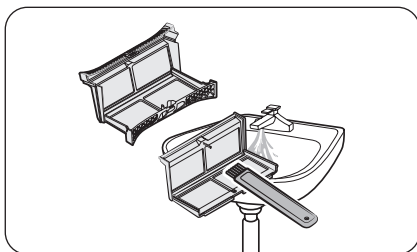
2. Отворете филтъра и извадете **вътрешния филтър (А)**.



3. Отворете външния филтър и извадете вътрешния филтър.

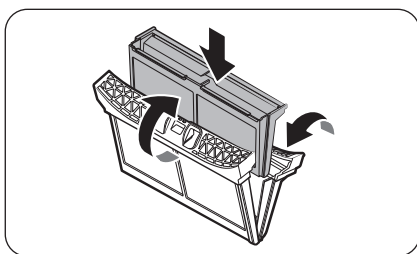
4. Извадете мъха от двата филтъра и след това почистете филтрите с четка за почистване.





#### ЗАБЕЛЕЖКА

За да почистите филтрите добре, измийте филтрите в течаща вода и след това ги изсушете добре.




5. Поставете вътрешния във външния филтър и после поставете обратно филтъра за мъх в първоначалната му позиция.

#### ВНИМАНИЕ

- Почиствайте филтъра за мъх след всяко зареждане. В противен случай качеството на сушене може да спадне.
- Ако повърхността на филтъра е влажна, оставете я да изсъхне напълно преди употреба.
  - Поставянето на филтъра, докато е още мокър може да предизвика появата на плесен и/или миризма и да причини влошени резултати на сушене.
- Когато почиствате или изваждате филтъра за мъх, не разклащайте и не потупвайте филтъра. Това може да повреди филтъра.
- Невнимателното или прекомерно силовото отваряне на външните и вътрешните филтри може да повреди филтрите.

#### Топлообменник

Когато дойде време за почистване на топлообменника, индикаторът  за почистването му светва и се чува сигнал.

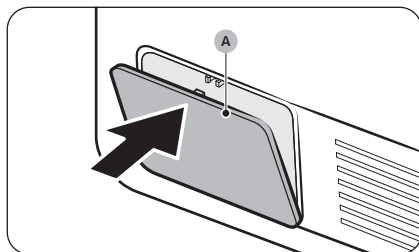
Замърсеният топлообменник може да намали ефективността на сушене и трябва да се почиства редовно. Почиствайте топлообменника поне веднъж месечно.

Замърсеният топлообменник ще затрудни работата на уреда и трябва да се почиства редовно.

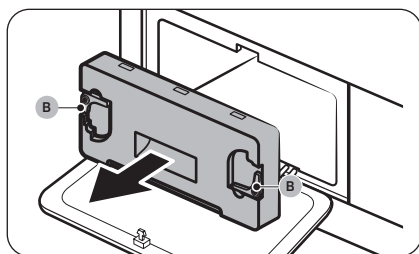
#### ЗАБЕЛЕЖКА

- Възможно е около топлообменника да се образуват водни капчици поради наличие на кондензация, причинена от разлика в температурата. Това е нормално и не е признак за наличие на теч.
- Ако не планирате да използвате сушилнята продължително време, отворете капака на топлообменника и вентилирайте.

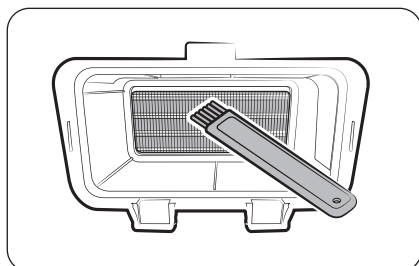
# Поддръжка



1. Внимателно натиснете горната част на **външния капак (A)**, за да отворите.



2. Отключете **фиксаторите (B)** на вътрешния капак, след което издърпайте вътрешния капак, за да го извадите.
  - Около топлообменника може да остане малко количество изтекъл хладилен агент. Преди почистване отворете капака на топлообменника и проветрете за около 10 минути.



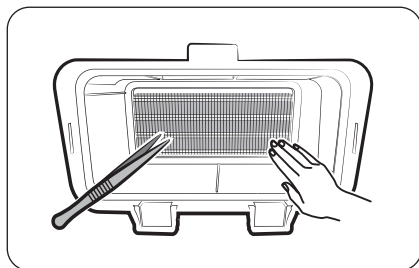
3. Почистете прах, натрупал се по топлообменника, като за целта използвате предоставената четка.
  - След като почистите с четката, избършете остатъчния прах с гладка, влажна кърпа.

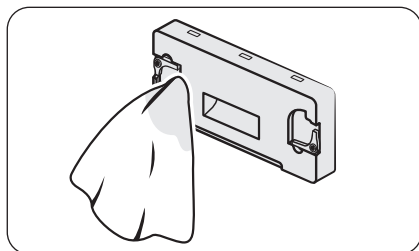
## ⚠ ВНИМАНИЕ

- За да избегнете физически наранявания и изгаряния, не докосвайте и не почиствайте топлообменника с голи ръце и стоманени инструменти.
- При почистване на топлообменника внимавайте да не повредите перките му.

## 📖 ЗАБЕЛЕЖКА

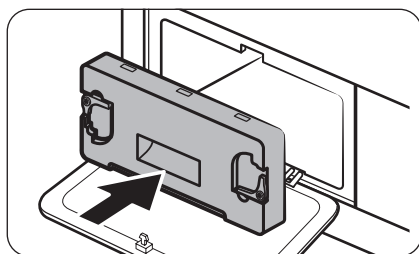
Ако топлообменникът е напълно сух и затова е трудно да се почисти, напръскайте го с малко вода и почистете с четка.





4. Почистете вътрешния капак с мека и влажна кърпа.

- Около вътрешния капак може да са се натрупали влага и/или чужди вещества.



5. Поставете вътрешния капак в първоначалната му позиция и заключете фиксаторите.

6. Затворете външния капак на топлообменника.

#### ЗАБЕЛЕЖКА

- След почистване на топлообменника се уверете, че фиксаторите са заключени.
- Ако алармата продължи да работи дори след като сте я отхвърлили, изключете и след това включете захранващия кабел или свалете и поставете обратно вътрешния капак на топлообменника.


# Отстраняване на неизправности

## Контролни точки

При проблем със сушилнята първо направете справка в таблицата по-долу и опитайте предложените решения.

Симптом	Действие
Door is open (Вратата е отворена)	Работа на сушилнята при отворен люк. <ul style="list-style-type: none"><li>Уверете се, че вратата е затворена добре.</li><li>Уверете се, че няма захванато пране във вратата.</li></ul>
Сушилнята не се стартира	<ul style="list-style-type: none"><li>Уверете се, че вратата е затворена добре.</li><li>Проверете дали е включен захранващият кабел.</li><li>Проверете прекъсвача на захранването в дома и бушоните.</li><li>Изпразнете резервоара за вода.</li><li>Почистете филтъра за мъх.</li></ul>
Сушилнята не се загрива	<ul style="list-style-type: none"><li>Проверете прекъсвача на захранването в дома и бушоните.</li><li>Изберете настройка за загриване, различна от <b>COOL AIR (СТУДЕН ВЪЗДУХ)</b>.</li><li>Проверете филтъра за мъх и топлообменника. Почистете ги, ако е необходимо.</li><li>Сушилнята може да е във фазата на охлаждане на цикъла.</li></ul>
Сушилнята не суши	Проверете по-горните, плюс... <ul style="list-style-type: none"><li>Уверете се, че сушилнята не е прекомерно заредена.</li><li>Сортирайте отделно леките от тежките неща.</li><li>Преместете големите и обемни неща, за да гарантирате равномерно сушене.</li><li>Проверете дали сушилнята се източва правилно.</li><li>За малки зареждания, добавете няколко сухи хавлици.</li><li>Почистете филтъра за мъх и топлообменника.</li></ul>
Сушилнята е шумна	<ul style="list-style-type: none"><li>Проверете за забравени монети, копчета, запалки и т.н.</li><li>Уверете се, че сушилнята е нивелирана и поставена здраво на пода.</li><li>Сушилнята може да бучи поради движещия се въздух през барабана и вентилатора. Това е нормално.</li></ul>
Сушенето е неравномерно	<ul style="list-style-type: none"><li>Шевовете, джобовете и други части са по-трудни за изсушаване от други. Това е нормално.</li><li>Сортирайте тежките и леките неща отделно.</li></ul>
Сушилнята излъчва миризма	<ul style="list-style-type: none"><li>Възможно е сушилнята да всмуква битови миризми от околния въздух и да ги отделя. Това е нормално.</li></ul>
Сушилнята се изключва, преди дрехите да са изсушени	<ul style="list-style-type: none"><li>Зареденото пране е твърде малко. Добавете още дрехи и рестартирайте цикъла.</li><li>Зареденото пране е твърде много. Извадете дрехи и рестартирайте цикъла.</li></ul>



Симптом	Действие
Мъх по дрехите	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Преди всяко зареждане проверявайте дали филтърът за мъх е почистен.</li> <li>• Разделяйте дрехите, отделящи мъх (пухкави хавлии), от дрехите, събиращи мъх, като ленени панталони.</li> <li>• Разделяйте големите партиди пране на по-малки партиди за сушене.</li> </ul>
Дрехите са намачкани въпреки програмата  Предотвратяване на намачкване	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Най-добри резултати се постигат, когато сушите малко неща – от 1 до 4.</li> <li>• Зареждайте по-малко неща. Зареждайте неща от един и същи тип.</li> </ul>
След COOL AIR (СТУДЕН ВЪЗДУХ) остава миризма в дрехите	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Уверете се, че сте изпразли добре дрехите със силна миризма.</li> </ul>

## Информационни кодове

При възникване на неизправност във вашата сушилня, на дисплея ще се покаже информационен код. Направете справка в таблицата по-долу и опитайте предложените решения.

Информационен код	Значение	Действие
tC	Проблем със сензора за температура на въздуха	Почистете филтъра за мъх и/или топлообменника. Ако проблемът продължи, се обадете за сервизиране.
tC5	Проблем със сензора за температура на компресора	Изчакайте 2-3 минути. Включете захранването и рестартирайте.
AC6	Проверете комуникацията между главната и инверторната печатна платка.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• В зависимост от състоянието, сушилнята може автоматично да се върне към нормална работа.</li> <li>• Изключете сушилнята и я включете отново. След това рестартирайте цикъла.</li> <li>• Ако информационният код остане, се обадете за ремонт.</li> </ul>
3C	Проверете работата на мотора.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Опитайте да рестартирате цикъла.</li> <li>• Ако информационният код остане, се обадете за ремонт.</li> </ul>
FIL+tEr (Звучи аларма)	Топлообменникът трябва да се почисти	Почистете топлообменника.

# Отстраняване на неизправности

Информационен код	Значение	Действие
dC	Сушилнята работи при отворена врата	<ul style="list-style-type: none"> <li>Затворете вратата и започнете отначало.</li> <li>Ако проблемът продължи, се обадете за сервизиране.</li> <li>Проверете дали функцията Заклучване за деца е включена. Ако функцията Заклучване за деца е включена, възможно е да получите това съобщение при отваряне на вратата, независимо от това, че сушилнята не работи.</li> </ul>
CL	Заклучване за деца е активно. Отворете вратата и огледайте барабана отвътре.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ако Заклучване за деца е активно, изключете Заклучване за деца или захранването.</li> </ul>
nC	Проблем с филтъра за мъх	<ul style="list-style-type: none"> <li>Почистете окомплектовката на филтъра за мъх.</li> <li>Ако проблемът продължи, се обадете за сервизиране.</li> </ul>
nC2	Проблем с капака на вътрешния топлообменник	<ul style="list-style-type: none"> <li>Проверете окомплектовката на капака на вътрешния топлообменник.</li> <li>Ако проблемът продължи, се обадете за сервизиране.</li> </ul>
5C	Неизправност при източване Неизправност на помпата за източване Замръзнал маркуч за източване Резервоарът за вода е пълен.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Проверете дали маркучът за източване не е огънат или повреден.</li> <li>Ако маркучът е замръзнал, увийте го в кърпа, напоена с топла вода и го оставете да се размрази в продължение на около десет минути.</li> <li>Изпразнете резервоара за вода, включете сушилнята и започнете отначало.</li> <li>Ако проблемът продължи, се обадете за сервизиране.</li> </ul>
HC	Прегряване на компресора	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ако проблемът продължи, се обадете за сервизиране.</li> </ul> <p>Проверете дали топлообменникът и филтърът за мъх са чисти.</p>

За кодове, които не са посочени по-горе, или в случаите, в които информационният код остава на дисплея, се обадете за сервизиране.

# Приложение

## Таблица за грижи за тъканите

Символите по-долу дават насоки за грижи за тъканите. Етикетите за грижа за дрехите включват символи за сушене, избелване, сушене и гладене или химическо чистене, когато е необходимо. Използването на символи осигурява последователност при различните производители на облекло, местни и вносни артикули. Следвайте инструкциите от етикета, за да удължите максимално живота на дрехата и да намалите проблемите при прането.

### Пране

	Пране при висока температура от 95 °C.
	Цветно пране на 60 °C.
	Цветно пране на 60 °C. (Цветно пране в режим "Лесна грижа")
	Цветно пране на 40 °C.
	Деликатно пране на 40 °C.
	Много деликатно пране на 40 °C.
	Пране на фини тъкани на 30 °C.
	Деликатно пране на фини тъкани на 30 °C.
	Много деликатно пране на фини тъкани на 30 °C.
	Ръчно пране.
	Да не се пере.

### ЗАБЕЛЕЖКА

Числата в барабана на пералнята определят максималната температура на пране в градуси по Целзий, която не трябва да бъде превишавана.

### Избелване

	Допустим е всеки тип избелване.
	Не е допустимо единствено кислородно избелване.
	Да не се избелва.

### Сушене





	Сушене в сушилня/сушене при температура 80 °C при нормален процес на сушене.
	Сушене в сушилня/сушене при температура 60 °C при деликатен процес на сушене.
	Без сушене в сушилня
	Сушене против гънки.
	Сушене против образуване на гънки чрез отцеждане.
	Сушене върху плоска повърхност.
	Сушене чрез разгъване върху плоска повърхност.
	Сушене против гънки на сянка.
	Сушене против образуване на гънки чрез отцеждане на сянка.
	Сушене върху плоска повърхност на сянка.
	Сушене чрез разгъване върху плоска повърхност на сянка.

### ЗАБЕЛЕЖКА

- Точките указват степента на сушене в сушилнята.
- Линиите посочват типа и мястото на сушене.

# Приложение



## Гладене








	Гладете при максимална температура от 200 °C.
	Гладете при максимална температура от 150 °C.
	Гладете при максимална температура от 110 °C. Бъдете внимателни при използване на парни ютии (работят без пара).
	Да не се глади.

### ЗАБЕЛЕЖКА

Точките указват температурните диапазони за гладене (стандартна ютия, парна ютия, туристически ютии за път, гладачни машини)

## Професионална грижа

	Професионално сухо почистване на основата на перхлороетилен и/или въглеродороди (гъсти бензини), при което се прилага нормален процес.
	Професионално сухо почистване на основата на перхлороетилен и/или въглеродороди (гъсти бензини), при което се прилага деликатен процес.

	Професионално сухо почистване на основата на въглеродороди (гъсти бензини), при което се прилага нормален процес.
	Професионално сухо почистване на основата на въглеродороди (гъсти бензини), при което се прилага деликатен процес.
	Да не се ползва химическо чистене.
	Професионално мокро почистване.
	Деликатно професионално мокро почистване.
	Много деликатно професионално мокро почистване.
	Да не се ползва мокро почистване.

### ЗАБЕЛЕЖКА

- Буквите в кръга указват разтворителите (P, F), използвани при сухото или мокро почистване (W).
- Обикновено линията под символа указва по-деликатна обработка (например деликатен цикъл за немачкаеми тъкани). Двойната линия указва режима на грижа при много деликатна обработка.

## Опазване на околната среда

- Този уред е произведен от материали, годни за рециклиране. Ако решите да изхвърляте този уред, спазвайте действащата нормативна уредба за изхвърляне на отпадъци. Отрежете захранващия кабел, така че уредът да не може да се включва в захранване. Свалете вратичката, така че в уреда да не може да останат затворени животни или малки деца.

Съдържа флуорирани парникови газове.

Херметически затворен уред.

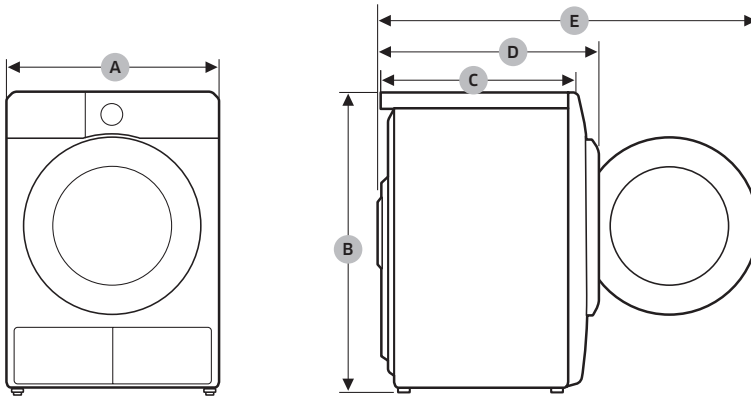
Не изпускайте газове в атмосферата.

Хладилен агент (тип): R-134a (GWP = 1430)

Хладилен агент (зареждане)

- DV\*\*CGC2\*\*\*\* : 0,43kg, 0,615tCO<sub>2</sub>e
- DV\*\*CGC0\*\*\*\* : 0,37kg, 0,529tCO<sub>2</sub>e

## Спецификации



ТИП		ПЕРАЛНЯ С ПРЕДНО ЗАРЕЖДАНЕ	
ИМЕ НА МОДЕЛ		DV**CGC2****	DV**CGC0****
РАЗМЕРИ	A	600 mm	600 mm
	B	850 mm	850 mm
	C	600 mm	600 mm
	D	650 mm	650 mm
	E	1100 mm	1100 mm
ТЕГЛО		48,0 kg	48,0 kg
ИЗИСКВАНИЯ ЗА ЕЛЕКТРИЧЕСТВОТО	220-240 V / 50 Hz	550-600 W	600-650 W
РАЗРЕШЕНА ТЕМПЕРАТУРА		5-35 °C	5-35 °C

# Приложение

## Данни за консумация


Модел	Програма	Зареждане (кг) <sup>(1)</sup>	Енергия (КВЧ)	Макс. Продължителност (минути)
DV9*CGC2****	 COTTON (ПАМУК)  <sup>(2)</sup>	9,0	1,54	220
		4,5	0,89	140
	 IRON DRY (СУШЕНЕ ЗА ГЛАДЕНЕ) <sup>(2)</sup>	9,0	0,95	140
	 SYNTHETICS (СИНТЕТИКА)	4,0	0,60	90
DV8*CGC2****	 COTTON (ПАМУК)  <sup>(2)</sup>	8,0	1,41	200
		4,0	0,80	130
	 IRON DRY (СУШЕНЕ ЗА ГЛАДЕНЕ) <sup>(2)</sup>	8,0	0,90	130
	 SYNTHETICS (СИНТЕТИКА)	4,0	0,60	90

<sup>(1)</sup> : Тегло на сухото пране

<sup>(2)</sup> : Тестова програма EN 61121:2013

Всички данни без "звездичка" срещу тях са калкулирани въз основа на EN 61121:2013

Данните за консумация могат да са различни от номиналните стойности, дадени по-горе, в зависимост от размера на прането, типа тъкани, нивата на остатъчна влага след центрофузиране, колебания в подаването на електроенергия и всякакви избрани допълнителни опции.

Модел	Програма	Зареждане (кг) <sup>(1)</sup>	Енергия (КВЧ)	Макс. Продължителност (минути)
DV9*CGC0****	 COTTON (ПАМУК)  <sup>(2)</sup>	9,0	2,15	210
		4,5	1,12	145
	 IRON DRY (СУШЕНЕ ЗА ГЛАДЕНЕ) <sup>(2)</sup>	9,0	1,05	130
	 SYNTHETICS (СИНТЕТИКА)	4,0	0,70	85
DV8*CGC0****	 COTTON (ПАМУК)  <sup>(2)</sup>	8,0	1,85	190
		4,0	1,10	135
	 IRON DRY (СУШЕНЕ ЗА ГЛАДЕНЕ) <sup>(2)</sup>	8,0	0,95	120
	 SYNTHETICS (СИНТЕТИКА)	4,0	0,70	85

<sup>(1)</sup> : Тегло на сухото пране

<sup>(2)</sup> : Тестова програма EN 61121:2013

Всички данни без "звездичка" срещу тях са калкулирани въз основа на EN 61121:2013

Данните за консумация могат да са различни от номиналните стойности, дадени по-горе, в зависимост от размера на прането, типа тъкани, нивата на остатъчна влага след центрофугиране, колебания в подаването на електроенергия и всякакви избрани допълнителни опции.



# Приложение

## Лист със спецификации

В съответствие с приложимите регламенти за енергийно етикетирание.

### ЗАБЕЛЕЖКА

“\*” Звездичка означава вариант на модел, който може да се променя чрез заместване с (0-9) или (A-Z).

Samsung			
Име на модел		DV8*CGC0****	DV9*CGC0****
Капацитет	kg	8,0	9,0
Тип		Кондензатор	Кондензатор
Енергийна ефективност			
A+++ (най-висока ефективност) до D (най-малка ефективност)		A++	A++
Консумация на енергия			
Годишна консумация на енергия (AE_C) (Въз основа на 160 цикъла на сушене при стандартна програма за памук и максимално и частично зареждане и консумацията при режими с по-ниска мощност. Действителната консумация на енергия за цикъл зависи от това как се използва уредът.)	кВтч/г	235,0	258,0
Автоматична барабанна сушилна машина	кВтч	Да	Да
Консумация на енергия (E_dry) при стандартна програма за памук при максимално зареждане	кВтч	1,85	2,15
Консумация на енергия (E_dry.1/2) при стандартна програма за памук при частично зареждане	кВтч	1,10	1,12
Изключен режим и режим на готовност			
Консумация на енергия при изключен режим (P_o) при максимално зареждане	W	0,50	0,50
Консумация на енергия в режим на готовност (P_l) при максимално зареждане.	W	5,00	5,00
Продължителност на режим на готовност	мин.	10	10
Програми, за които се отнася информацията на листовката и етикета (Стандартната програма за памук), използвана при максимално и частично зареждане е стандартната програма на сушене, за която се отнася информацията на етикета и фиша. Тази програма е подходяща за сушене на стандартно мокро памучно пране и това е най-ефективната програма за памук по отношение на консумация на енергия. Данните за консумация могат да са различни от номиналните стойности, дадени по-горе, в зависимост от размера на прането, типа тъкани, нивата на остатъчна влага след центрофузиране, колебания в подаването на електроенергия и всякакви избрани допълнителни опции.)		Cotton (Памук)  + Степен на изсушаване Z + (Преготвяване на намачкване)	
Продължителност на стандартната програма			
Времетраене на претеглената програма при стандартна програма за памук и максимално или частично зареждане	мин.	159	173
Времетраене на програмата (T_dry) при стандартна програма за памук при максимално зареждане	мин.	190	210
Времетраене на програмата (T_dry.1/2) при стандартна програма за памук при частично зареждане	мин.	135	145
Клас кондензационна ефективност			
A (най-ефективен) до G (най-малко ефективен)		B	B
Средна кондензационна ефективност при максимално зареждане	%	86	86
Средна кондензационна ефективност при частично зареждане	%	86	86
Претеглена кондензационна ефективност	%	86	86
Излъчване на шум			
Сушене при пълно зареждане	dB (A) re 1 pW	65	65





Samsung			
Име на модел		DV8*CGC2****	DV9*CGC2****
Капацитет	kg	8,0	9,0
Тип		Кондензатор	Кондензатор
Енергийна ефективност			
A+++ (най-висока ефективност) до D (най-малка ефективност)		A+++	A+++
Консумация на енергия			
Годишна консумация на енергия (AE_C) (Въз основа на 160 цикъла на сушене при стандартна програма за памук и максимално и частично зареждане и консумацията при режими с по-ниска мощност. Действителната консумация на енергия за цикъл зависи от това как се използва уредът.)	кВЧ/г	176,0	194,0
Автоматична барабанна сушилна машина	кВЧ	Да	Да
Консумация на енергия (E_dry) при стандартна програма за памук при максимално зареждане	кВЧ	1,41	1,54
Консумация на енергия (E_dry.1/2) при стандартна програма за памук при частично зареждане	кВЧ	0,80	0,89
Изключен режим и режим на готовност			
Консумация на енергия при изключен режим (P_o) при максимално зареждане	W	0,50	0,50
Консумация на енергия в режим на готовност (P_l) при максимално зареждане.	W	5,00	5,00
Продължителност на режим на готовност	мин.	10	10
Програми, за които се отнася информацията на листовката и етикета (Стандартната програма за памук), използвана при максимално и частично зареждане е стандартната програма на сушене, за която се отнася информацията на етикета и фиша. Тази програма е подходяща за сушене на стандартно мокро памучно пране и това е най-ефективната програма за памук по отношение на консумация на енергия. Данните за консумация могат да са различни от номиналните стойности, дадени по-горе, в зависимост от размера на прането, типа тъкани, нивата на остатъчна влага след центрофузиране, колебания в подаването на електроенергия и всякакви избрани допълнителни опции.)		 Cotton (Памук) +  Степен на изсушаване 2+ (Претоврътяване на намачкване)	
Продължителност на стандартната програма			
Времетраене на претеглената програма при стандартна програма за памук и максимално или частично зареждане	мин.	160	174
Времетраене на програмата (T_dry) при стандартна програма за памук при максимално зареждане	мин.	200	220
Времетраене на програмата (T_dry.1/2) при стандартна програма за памук при частично зареждане	мин.	130	140
Клас кондензационна ефективност			
A (най-ефективен) до G (най-малко ефективен)		B	B
Средна кондензационна ефективност при максимално зареждане	%	87	87
Средна кондензационна ефективност при частично зареждане	%	87	87
Претеглена кондензационна ефективност	%	87	87
Излъчване на шум			
Сушене при пълно зареждане	dB (A) re 1 pW	65	65

# Информация за контакт

## ВЪПРОСИ ИЛИ КОМЕНТАРИ?

СТРАНА	ОБАДЕТЕ СЕ	ИЛИ НИ ПОСЕТЕТЕ ОНЛАЙН НА
UK	0333 000 0333	<a href="http://www.samsung.com/uk/support">www.samsung.com/uk/support</a>
IRELAND (EIRE)	0818 717100	<a href="http://www.samsung.com/ie/support">www.samsung.com/ie/support</a>
GERMANY	06196 77 555 77	<a href="http://www.samsung.com/de/support">www.samsung.com/de/support</a>
FRANCE	01 48 63 00 00	<a href="http://www.samsung.com/fr/support">www.samsung.com/fr/support</a>
SPAIN	91 175 00 15	<a href="http://www.samsung.com/es/support">www.samsung.com/es/support</a>
PORTUGAL	210 608 098 Chamada para a rede fixa nacional Dias úteis das 9h às 20h	<a href="http://www.samsung.com/pt/support">www.samsung.com/pt/support</a>
LUXEMBURG	261 03 710	<a href="http://www.samsung.com/be_fr/support">www.samsung.com/be_fr/support</a>
NETHERLANDS	088 90 90 100	<a href="http://www.samsung.com/nl/support">www.samsung.com/nl/support</a>
BELGIUM	02-201-24-18	<a href="http://www.samsung.com/be/support">www.samsung.com/be/support</a> (Dutch) <a href="http://www.samsung.com/be_fr/support">www.samsung.com/be_fr/support</a> (French)
NORWAY	21629099	<a href="http://www.samsung.com/no/support">www.samsung.com/no/support</a>
DENMARK	707 019 70	<a href="http://www.samsung.com/dk/support">www.samsung.com/dk/support</a>
FINLAND	030-6227 515	<a href="http://www.samsung.com/fi/support">www.samsung.com/fi/support</a>
SWEDEN	0771-400 300	<a href="http://www.samsung.com/se/support">www.samsung.com/se/support</a>
AUSTRIA	0800 72 67 864 (0800-SAMSUNG)	<a href="http://www.samsung.com/at/support">www.samsung.com/at/support</a>
SWITZERLAND	0800 726 786	<a href="http://www.samsung.com/ch/support">www.samsung.com/ch/support</a> (German) <a href="http://www.samsung.com/ch_fr/support">www.samsung.com/ch_fr/support</a> (French)
HUNGARY	0680SAMSUNG (0680-726-7864)	<a href="http://www.samsung.com/hu/support">www.samsung.com/hu/support</a>
CZECH	800 - SAMSUNG (800-726786)	<a href="http://www.samsung.com/cz/support">www.samsung.com/cz/support</a>
SLOVAKIA	0800 - SAMSUNG (0800-726 786)	<a href="http://www.samsung.com/sk/support">www.samsung.com/sk/support</a>
CROATIA	072 726 786	<a href="http://www.samsung.com/hr/support">www.samsung.com/hr/support</a>
BOSNIA	055 233 999	<a href="http://www.samsung.com/ba/support">www.samsung.com/ba/support</a>
North Macedonia	023 207 777	<a href="http://www.samsung.com/mk/support">www.samsung.com/mk/support</a>
MONTENEGRO	020 405 888	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
SLOVENIA	080 697 267 (brezplačna številka)	<a href="http://www.samsung.com/si/support">www.samsung.com/si/support</a>

СТРАНА	ОБАДЕТЕ СЕ	ИЛИ НИ ПОСЕТЕТЕ ОНЛАЙН НА
SERBIA	011 321 6899	<a href="http://www.samsung.com/rs/support">www.samsung.com/rs/support</a>
Kosovo	038 40 30 90	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
ALBANIA	045 620 202	<a href="http://www.samsung.com/al/support">www.samsung.com/al/support</a>
BULGARIA	0800 111 31 - Безплатен за всички оператори *3000 - Цена на един градски разговор или според тарифата на мобилният оператор 09:00 до 18:00 - Понеделник до Петък	<a href="http://www.samsung.com/bg/support">www.samsung.com/bg/support</a>
ROMANIA	0800872678 - Apel gratuit *8000 - Apel tarifat în rețea	<a href="http://www.samsung.com/ro/support">www.samsung.com/ro/support</a>
ITALIA	800-SAMSUNG (800.7267864)	<a href="http://www.samsung.com/it/support">www.samsung.com/it/support</a>
CYPRUS	8009 4000 only from landline, toll free	<a href="http://www.samsung.com/gr/support">www.samsung.com/gr/support</a>
GREECE	80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line (+30) 210 6897691 from mobile and land line	
POLAND	801-172-678* lub +48 22 607-93- 33* * (opłata według taryfy operatora)	<a href="http://www.samsung.com/pl/support/">http://www.samsung.com/pl/support/</a>
LITHUANIA	8-800-77777	<a href="http://www.samsung.com/lt/support">www.samsung.com/lt/support</a>
LATVIA	8000-7267	<a href="http://www.samsung.com/lv/support">www.samsung.com/lv/support</a>
ESTONIA	800-7267	<a href="http://www.samsung.com/ee/support">www.samsung.com/ee/support</a>

**SAMSUNG**